

Ingyenmelléklet: „Mérgezések a háziállatoknál“.

Ára 20 fillér

VASÁRNAP

**POLITIKAI, TÁRSADALMI ÉS MEZŐGAZDASÁGI
KÉPES HETILAP**

Szerkesztőség: V. Báthory-utca 24. szám.
(„Falu“ Országos Földművelésügyi.)
Telefon: Automata 294—52.
Kiadóhivatal: VIII. József-körút 5. szám.
Telefon: József 463—09.

FŐSZERKESZTŐ:
SCHANDL KÁROLY dr.

Előfizetési díjak, a m. kir. földművelésügyi
miniszter által időnként kiadott „Rádiós gaz-
dasági előadások“ című füzetekkel együtt:
Egész évre 8 P. Félévre 4 P.
Negyedévre 2 P.

Budapest, 1931.

XII. évfolyam, 22. szám.

Vasárnap, május 31.

Jól bevált fegyverekkel!

Pünkösöd ünnepének tavaszias hangulata után újból kezdődik a harc a gazdasági, társadalmi és politikai élet mezején. Nem is harc ez, hanem inkább a gazdasági váltságtól legjobban sújtott társadalmi rétegeknek: a *két-kézimunkásoknak*, gazdáknak, iparosoknak és kereskedőknek erőfeszítése a jobb megélhetés valami uton-módon való megteremtéséért. Vannak, akik a politikai irányzat megváltoztatásával akarják az új helyzetet előidézni. Vannak, akik társadalmi ujitásokat sürgetnek, vannak viszont olyanok, akik a gazdasági életnek új alapokra való

fektetésétől remélik annak a bizonyos jobb jövőnek az elkövetkezését.

Hírek keringenek arról, hogy *küszöbön állanak az új képviselőválasztások*. Az illetékes tényezők még nem nyilatkoztak egész határozottan, mikor lesznek az általános választások: júniusban-e, aratás előtt, vagy ősszel-e, aratás után, vagy pedig esetleg akkor, amikor a mostani képviselőháznak az élettartama törvény szerint véget ér. Ránk nézve igazán közömbös is a választások időpontja. Ott, ahol a gazdátársadalom szervezett, ott egy új válasz-



Darányi Ignác most leleplezett szobra Budapesten, a Mezőgazdasági Múzeum előtt.

Mayer János földművelésügyi miniszter ünnepi beszédet mond a leleplezési ünnepségen. Előtte áll a rádió mikrofonja, mely a miniszter gyönyörű beszédét hallhatóvá tette az egész országban.

tás nem hoz meglepetést, mert hiszen a választóknak az akarata a döntő mindig. Az ország választópolgárainak hetven százaléka a magyar szántóföld embere. Vagyis földmivelő: törpe-, kis-, közép- vagy nagybirtokos. A másik harminc százalék kikerül az értelmiségből, az iparosokból és a kereskedőkből. Ha a gazdatársadalom a különböző választókerületekben egy akaraton van, akkor több mint bizonyos, hogy olyan honatyát választ, aki nemcsak a kerület, de az egész ország földmivelésügyi érdekeit meggyőződéssel és akarattal fogja képviselni.

A közelgő választás előkészületei tehát kevésbé izgatják a lelkeket, mint a körülöttünk folyó társadalmi és gazdasági küzdelem. Vannak társadalmi rétegek, amelyeket az általános, világszerte érezhető válság nem tud kibékíteni a mostani viszonyokkal. És van az örökké elégedetlenkedők, a zavarosban halászni szeretők, a felfordulást keresőknek ma, — sajnos — elég tekintélyes csoportja is, olyanoké, akik még forradalmi megmozdulás árán, országpusztítással is hatalomhoz akarnak jutni. Ez a csoport már elég sok fejtörést okoz azoknak, akiknek kötelessége az államrend fenntartása. Bajt nem igen fognak okozni, mert a kormány feltűnően gondolkodik az államrend fenntartásán, nemcsak kényszereszközökkel, hanem azzal az igyekezetével is, hogy mindenünnen iparkodik kihuzni az áldatlan gazdasági helyzet szurkáló töviseit.

Nehezebb dolog azonban a gazdasági helyzet megjavítása. A mostoha viszonyok ellen ma joggal panaszkodhatik egy földmivelő, mint pedig az iparos, mint pedig a kereskedő. Aki azonban jobb belátással és szélesebb látókörrrel rendelkezik, az tudja jól, hogy egész világon mindenütt ugyanilyen a helyzet, sőt talán rosszabb, mint a miénk, magyaroké. A gazdasági helyzet megjavítása volna tehát a legjobb orvosság, a jobb megélhetés elősegítése, amivel néhány esztendeig, a rég sóhajtozott világbeke bekövetkezéig, folytathatná ki-k napi munkáját, élhetne a hivatásának.

Ezt a jobb gazdasági helyzetet azonban csak közös egyetértéssel tudjuk elérni. Amyira kell jutnunk, hogy legalább az egyforma foglalkozási ágak megértsék egymást és közös erővel munkálják a jólétüket. *Ha valamikor, akkor most következett el a szövetségi munka ideje.* Most virradt fel az önzetlenségen alapuló szövetségek napja.

Egy érdekes hírt hallottunk a fővárosi kereskedői körökből. E hír előzetes megértéséhez szükséges tudnunk azt, hogy sehol olyan nagy mértékű áresést nem lehetett az utóbbi időben tapasztalni, mint a textilárúknál, a ruházódáshoz szükséges cikkekknél. Ezek az áresések idézték elő azt, hogy egész sereg kis- és nagy ruházati kereskedő ment tönkre, úgyhogy például a textilkereskedelem központjában, Budapesten, egyik üzlet a másik után zárt be, vagy pedig jutott csödbe, úgyhogy ma a székesfővárosban alig van ruházati cikkekkel foglalkozó üzlet, amelyekre ki ne irták volna: „végeladás”, vagy „megszűnik”. Ebben az áldatlan helyzetben azok, akik még lélekhez tudnak jutni, mit csináltak? *Egyszerűen szövetségi alapon szervekedtek a közös nagybani bevásárlásra.* Eddig már nagyon ilyen kiskereskedő tömörült, amelyek mind megtartja a maga különállását és önállóságát, de egy közös nagybani szövet fog fenntartani, a bevásárolt árukat egymás között nyereszkesedés nélkül osztják szét, de közösen fogják intézni egyuttal az üzleti propagandát is.

Ezt a szövetségi szervezkedést az iparosok már régebben elkezdték, de még régebben elkezdtek a gazdák. Az agrárszövetkezeteknek hatalmas központjaik vannak Magyarországon is. Elégé tekintélyesek az iparosság szövetségei is. E szövetségeknek tagjai mégis csak tudnak valahogy boldogulni, tudnak a mai nagy gazdasági válságban a maguk számára megélhetést teremteni, mindenestre érdekes tehát, hogy a kereskedővilág is az élet küzdelmében ezekhez a jól bevált fegyverekhez fordult. Ebből a dologból azonban miránk, földmivelőkre nézve

legnagyobb tanulság az, hogy *iparkodjunk az immár több, mint három évtized óta működő szövetségi szerveinket elsősorban hűséggel, a szervezet iránt való bizalom és anyagi erőnkhez mért további áldozatokkal fejleszteni és folytatónak kiépíteni.* Szervezettségben van az erő. Aki tud önzetlenül, minden hátsó gondolat nélkül szövetségi gazdasági és erkölcsi célok érdekében embertársaival, az mindig jobban boldogul, mint az, aki magára hagyottan várja a napkeltét, az idők változását. (Cs.)

Rothermere lord távirata.

A május hó 17-iki, vasárnapi tiltakozó nagygyűlések nemcsak Magyarországon, hanem a velünk együttérett külföldön is hatalmas arányokat öltöttek. Különösen az olasz városokban nyilatkozott meg elemi erővel az irántunk való rokonszág és a trianoni béke revíziójának hangoztatása, melyek követelésében az olasz társadalom mint egy ember áll oldalunkon. Ám, nem kevésbé volt impozáns a szófiai nagygyűlés, amelyen a Magyarországot képviselő Lukács Györgyöt lelkesedéssel ünnepele. A budapesti nagygyűlés — mint ismeretes — táviratban üdvözölte Rothermere lordot, aki igen meleg és bizakodó táviratban válaszolt a Revíziós Liga elnökének, Herceg Ferencnek. A lord távirata így hangzik:

„Mély megindultsággal vettem tudomásul, hogy a magyar nemzet igazságért kiáltó szava, május hó 17-én, vasárnap a világ minden magyarlakta tájáról tört az ég felé. Meg vagyok győződve, hogy e hatalmas tüntetés magára fogja vonni a Genfben képviselt összes nemzetek figyelmét. Köszönöm továbbá azt a szívöfakadó üdvözlést, amelyet Ön a magyar revíziós gyűlésről nekem küldött. Életem egyik legnagyobb kitüntetésének tartom, hogy egy olyan jogos és igazságos ügynek lehettem szószólója, mint a lovas magyar nemzeté.

Rothermere.“

Amerika a magyar békerevizióért.

Larson, New-Jersey állam kormányzója a genfi népszövetségi titkársághoz intézett iratban sürgette a trianoni szerződés revízióját oly értelemben, hogy nagyobb területet juttassanak Magyarországnak. A jegyzék többek között a következők t mondja: „New-Jersey polgárainak ezrei úgy érzik, hogy Magyarországgal a trianoni szerződés alapján történt területi felosztásnál igazságtalanság történt. Tisztelettel kéri ezért általam, hogy revízió útján terjesszék ki Magyarország területét“.

Német gazdák Magyarországon.

Az OMGE meghívására az elmúlt héten nagyszámú német gazda érkezett Budapestre Steiger dr. porosz földmivelési miniszter, Arnoldi dr. miniszteri igazgató, Rohde miniszteri tanácsos és Meyer kormányfőtanácsos vezetésével, hogy közelebbről megismerhessék és tanulmányozhassák a magyar mezőgazdasági viszonyokat. Steiger miniszter látogatást tett Mayer János földmivelésügyi miniszternél, majd a vendégek a Mezőgazdasági Múzeumot tekintették meg. A múzeum megtekintése után autó-körsötát tettek a fővárosban. Este Mayer János földmivelésügyi miniszter vacsorát adott a porosz földmivelésügyi miniszter tiszteletére a Gellért-szálloda különtermében. Mayer János földmivelésügyi miniszter pohárkösztöntőjében rámutatott arra, hogy a magyar és német nemzet meg kell, hogy értse egymást a súlyos létért való küzdelemben, Steiger miniszter annak a reménynek adott kifejezést, hogy a most folyó gazdasági küzdelemben is meg fogjuk találni a közös megértés és együttműködés lehetőségeit.

A német vendégek megtekintették a Budapesten lévő mezőgazdasági kísérleti intézményeket Székács Elemér-OMGE alelnök és Fabriczius Endre helyettes igazgató vezetésével. Tanulmányozták a Gabona- és Lisztkísérleti, a Vetőmagvizsgáló, az Állatelettani és Takarmányozási, valamint a Gyapjuminősítő Intézeteket, az Ampelológiai, Gyógynövény és Erjedéstanai Állomásokat. A tanulmányút során a mezőhegyesi és hatvani növény-nemesítő uradalmat látogatták meg a vendégek, majd visszautaztak Berlinbe.

A bolett megfelelő emelését és az eladó gabonával nem rendelkező kisbirtokosok támogatását kívánja a Mezőgazdasági Kamara.

Az Országos Mezőgazdasági Kamara igazgatóválasztmányára május hó 19-én ülést tartott és letárgyalta a mezőgazdaságot érdeklő összes időszerű kérdéseket.

A napirenden szereplő kérdések közül elsők az ingó-jelzálog kérdései foglalkoztatta a választmányt és elhatározta, hogy az állat-jelzálogra vonatkozó törvény mielőbbi megalkotását újból kérni fogja a kormánytól.

Az energiatörvény ismertetése után kimondták, hogy szükséges az energiaalap létesítése, még pedig illetékívetési alapon. Azt a nagy különbséget, ami a város és a falu elektromosellátása között van, csakis az energiaalap létesítésével lehet áthidalni. *Holitscher* Károly azt javasolta, hogy a községek áramfogyasztása ne külön-külön vétessék elszámolásra, hanem egy nagyobb áramfogyasztóterület fogyasztása együttesen kezeltesék. Csak így lehet megakadályozni, hogy a falvak magasabb egységárat fizessenek, mint a városok.

Koós Mihály ismertette az Országos Erdészeti Egyesület memorandumát az Alföld fásításának folytatásáról és a fabehozatal korlátozásáról, amelyet a gyűlés egyhanguan magáévá tett. *Beliczay Géza* felhívja a figyelmet arra, hogy különösen a közúti fásításoknál mézelő fák is alkalmaztassanak, *Purgly Emil* pedig a homokra és a szikre alkalmas fának kiválasztását javasolja.

A cukorgyárakkal történt megállapodásokról tett jelentés után *Serbán István dr.* a közgazdasági szakosztálynak a

gabonacértékesítésére vonatkozó tárgyalásait ismertette. Sorbavéve az idevágó javaslatokat, a legmegfelelőbb megoldásnak látszik ma a gabonajegy értékének megfelelő fel- emelése és az intervenciós vásárlások fenntartása. Szükségesnek látszik azonban az is, hogy fokozottabb mértékben vétessék figyelembe oly kisbirtokosok helyzete, akik eladó gabona hiányában a gabonajegy előnyeiben nem részesülhetnek. A gabonajegy értékének megállapításánál nem elegendő, hogy a gabona termelési költségei biztosítottassanak, mert a termelésnek haszonnal is kell járni. Purgly Emil különösen arra hívja fel a figyelmet, hogy a kormányintézkedések idejében tétessenek meg, hogy a kormány által hozott áldozatok teljes mértékben szolgálhassák a hozzájuk fűzött célt. Öt hét mulva megkezdődik az aratás és ezért már nem késhet az intézkedések megtétele.

Marschall Ferenc dr. beszámolt azoknak a tárgyalásoknak a menetéről, amelyek az ásványolajtermékek árszabályozása tekintetében a mezőgazdasági és gyáripari érdekeltségek között már hónapok óta folynak. A tárgyalások pozitív eredményre nem vezettek, ezért javasolja, hogy a választmány a ma érvényben lévő ásványolajvámok leszállítását kérje a kormánytól, amit többek hozzászólása után a választmány egyhanguan magáévá is tett.

Miután Ébner Jenő dr. az állategészségügyi törvény végrehajtási utasításának tervezetét terjesztette elő, az ülés véget ért.

Tönkrement kisgazdák siratják a bankok hirtelen kölcsön-felmondásait.

Ugy látszik, még az ág is huzza a magyar föld népét. Nem elég, hogy nincs ára a termésnek, jószágnak, bornak, mindennek, amit a falu szorgalma és a barázdák méhe terem.

Nem elég, hogy a termelési önköltség és az értékesítés szörnyű malomkövei között vívódik a gazda.

Nem elég, hogy adósságot-adósságra halmoz, kényeszerűsége a falu népe egysúlya fenntartása miatt.

Nem elég, hogy vállvetett erővel és megfeszített izmokkal verekszik azon a földön, ahová a sors keze lerakta.

Nem elég, hogy jégeső veri pocsekká termését, aszály égeti fel, víz viszi el a gazda reményességét, boldogulását.

Nem elég, hogy küzd a föld népe és harcol, az időjárással, a kemény magyar sorssal.

A magyar föld nagy csapásához ujabban hozzájárult még az is, hogy egyes vidéki pénzintézetek indokolatlanul hirtelen felfoldják a kölcsönt és párszázpengős követelésekért jó párezer pengőt érő állatot, gazdasági felszerelést pocsekolnak el.

És jön mindez akkor, amidőn a gazdának alig van pénze. Aki a magyar falut ismeri, tudja, hogy a mostani időközben legszűkebb a pénz. Egész az új termésig egyáltalán nincs, mert a gazdának alig van eladni valója. És pont ilyenkor jönnek egyes bankok a hitelfelmondással. És teszik ezt önző, üzleti politikából, sértve a nép, a nemzet érdekeit.

Se szeri se száma azoknak a gazdáknak, akiket így hirtelen a kölcsönfelmondással a tönk szélére juttatnak. Hogy ez így van, igazolja az a sok levél, amely segítséget kér tőlünk.

Az egyik gazda ezt írja:

„Az X -i Gazd. Bank Rt.-nél volt 1600 pengős, nagyjából üzletrészi tartozásom. Annak rendje és

módja szerint a szokásos időben fizettem a kamatot, sőt törlesztettem is.

Jött az első kellemetlenkedés a bank részéről, felfoldta az akkor már csak 1300 pengőt. Hosszas huzavona után sikerült elfogadtatnom a váltót, de csak bekebelezéssel. Ez is megtörtént. A mai nappal a bekebelezett 1300 pengőből már csak 400 pengő van fenn. Most azonban lecsapott a ménkö.

Ugyanis lejárat előtt pár nappal ajánlott levélben tudomásomra hozták, hogy a 400 pengőt teljes egészében fizessen ki, ellenkező esetben óvatolni, perelni fognak.

Most ott állok, hogy vagy új drága pénzt hajszolok fel, vagy pedig tudomásul veszem, hogy a bank kitett az apai házból.



A ceglédi lovasleventék világoskék egyenruhájukban a távlovaglásban.



Képek a kispazda-távlovaglásról.

Képeink a lovaglás egyik érdekes résztvevőjét: Berta Imre jánosbaltai plébánosát ábrázolja.

De tudunk olyan esetekről is, amikor egy magát „Kispazdabank“-nak nevező részvénytársaság egy derék magyar 250 pengős lószerszámát 15 pengőért, 150 pengős disznáját 20 pengőért, 200 pengős szekereit 16 pengőért és az apáktól örökölt drága pokrócot 4 pengőért vette meg azon az árverésen, amelyen árverező fél csak ő maga volt. Egy harmadik tekintélyes kispazda így kiált fel: Hiába dolgozunk véres, verejtékes munkával és hiába van meg a kormány jószándéka, hajótörést szenved a „Pénc öfelsége“ hatalmán, aki mindent halomra dönt.

Meg kell végre rendszabályozni a lókupeceket!

Sokszor megirtuk a Vasárnap hasábjain azokat a visszaéléseket, melyeket a lókupecsek elkövetnek. Többször követeltük a legszigorubb büntetéseket, mert egyszer mégis csak rendet kell teremteni a lókupecsek között. Mert, ha ismét nem történik semmi, úgy lassanként már oda jut a falu népe, hogy jószágát, állatját nem meri eladni.

A kupecsekkel mindig sok baj volt a falvakban. Jönnek, ráerőszakolják a gazda nyakára magukat és azután jó áron adják el a beteg állatot, amelyen pár napra visszafojtják a betegséget. A gazda megveszi az egészségesnek látszó jószágot és amikor haza viszi, akkor pár nap múlva kiüt rajta a nyavalya. Viszi vissza, de a kupecnek nem kell. Még fenyegetőzik is, hogy majd megmutatja a gazdának. Törvénybe viszi. Azután nagy kegyesen a 300—400 pengős lovat vissza veszi 100—150 pengőért. És a gazda káromkodva teszi zsebre a veszett fejse nyele fejében azt a pár pengőt, amit kapott. A pénz fele és a ló a kupecnél maradt. Szóval a gazda ráfizetett alaposan.

Ha a törvénybe megy a károsult gazda, akkor kiderül, hogy a kupecnek a rajta levő ruhán kívül egyebe nincs. Keresheti igazát a holdban, még ráadásul perköltséget is fizet. A kupec pedig a jó üzlet fejében vígan dörzsolja a markát és lesi az alkalmat, hogy újra befonja a mitsem sejtő gazdát.

Legujabban egy baranyai kispazda kérte meg a Vasárnap-ot, hogy tegyünk megfelelő lépéseket, mert a lókupecsek füttyöt hánynak a törvénynek.

— Önök minden tekintetben — írja — a kispazdaérdekeket szolgálják, éppen azért az alulírottakat tegyék magukévé és illetékes helyen intézzék el. Szépen kérem a Vasárnapot, — nem a magam érdekében, hanem a nép nevében — tegyenek lépéseket ez ügyben. A mai nehéz gazdasági életet, nagyon sok ember számára még nehezebbé teszik az úgynevezett lókupecsek, akik megvesznek darabonként, 100 és 200 pengőért törvényes hibá-

Kapod az udvarias felszólítást, — írja — titkos szóbeli értesítést, hogy lejárt váltóidat (melyet ingatlanfedezetre kaptál) nincs módjában megújítani.

Mit csinálsz? Áruba bocsátd a jövőt (terményt), hogy a jelenben boldogulni tudj! Hiába mondogatod, hogy csak még néhány hónapi türelem, akkor minden rendbe jön. (Panaszod, az meghallgatásra nem talál.)

— Vagy — mielőtt dobra kerülne mindened — próbálsz magadon másképpen segíteni?! Fútsz fűhöz-fához! Tanácsot kérsz ettől is, attól is!

De a tanácsadónak is jaj!

Fenyegetések, meghurcolások és a bosszantások egész lavínája zudul a faját és embertársát kisegítő, szerető magyarra.

Igy fest vajójában s válik értéktelenné az az intézkedés, mely az emberek melegegését, boldogságát kelte, hogy szolgálja. A kormány bölcs és jóakaratu intézkedése is sokszor török meg „Pénc öfelségén“ s ennek mozgatóin!

Közreadtuk a panaszos irást. Megáll az eszünk, amikor olvassuk e leveleket. De egyuttal felforr bennük a hazafias vér is és azt kérdezi, meddig megy ez így? . . .

Mikor csap le már a falu piócáira a nemzet ökle, hogy lerázza magáról őket, mint ahogy a port szokta az ember a csizmájáról.

Uraim, a falu veszélyben van és várja a segítő kezet, amely rendet teremt a zugbankok lelketlen üzleteiben és megtanítja „Pénc öfelségét“ is, hogy szíve legyen.

Mert a magyar falu és a nemzetérdeke mindennél előbbre való.

Szekeres László dr.

ban szenvedő lovat és eladják 300 és 500 pengőért egészséges számban. Ha a vevő a hibát észre veszi, megvizsgáltatja a lovat és igazát törvényes áron keresi és a pert meg is nyeri, mindhiába. Ő fizet rá még jobban, mert ezek a lókupecsek a vagyonukat a feleségükre, vagy a gyermekükre iratják és tőlük a pénzt vissza venni semmi módon nem lehet. Tudják nagyon jól, hogy nem merik őket pörölni, a kereskedést tehát nyugodtan folytatják tovább.

— A segítség utja — úgy gondoljuk — az volna, hogy a főszolgabírói hivatalban lehessen elintézni ezt az ügyet. A marhalevelkezelővel pedig ellenőriztetni kell a kupeceket, úgy, hogy ha passzust lát a kezükben, azt rögtön elkobozni, az állatot pedig lefoglatni kell.

— A kupec vagyonát szintén le lehessen foglalni, ha pedig ez nincs, akkor kényszermunkára kell vinni őket. Önök nem is tudják, micsoda károkat okoznak ezek az emberek. Napról napra szaporodik számuk.

— Szépen kérem Önöket, hogy ha én nem sajnáltam a fáradságot, megírni, úgy Önök se sajnálják, a nép érdekében követezni a sürgősebb intézkedést, mert égető szükség van rá.

Eddig a levél. Nincs mit hozzátenni. Beszél az magától is eleget. A tényállás az, hogy lelketlen és vagyontalan lókupecsek garázdálkodnak a nép között.

Itt az ideje tehát, hogy a törvény szigorával megrendszabályozzák a lókupeceket, akikre a mai időkben már igazán nincs szükség, mert csak beékelődnek a vevő és az eladó közé, hogy a hasznót zsebre tegyék.

Mondja ki a törvény azt, hogy lókupec csak az lehessen, akinek ingatlan vagyona van és megbízhatóságát a községi előjáróság is igazolja.

Mert a maiak fittyet hánynak a törvénynek és szaporítják a gazdák bajait. Jöjjön tehát minél előbb a szigorú intézkedés, hogy megszabadítsa a magyar falvakat ezektől az élősdiektől, akik mindjobban előzönlök a vidéket.

A mezőgazdaság ujjaszervezése és a szövetkezetek

A Magyarországi Szövetkezetek Szövetsége valamennyi szakosztálya május hó 21-én délután Kovács János kincstári főtanácsos elnökölete alatt együttes szaktanácskozást tartott, amelyen Konkoly-Thege Gyula dr. miniszteri tanácsos, a Statisztikai Hivatal alelnöke tartott rendkívül érdekes előadást „A magyar mezőgazdaság ujjaszervezése és a szövetkezetek” címen. Az előadó rámutatott arra, hogy mezőgazdaságunk korszerű átalakulása csak úgy történhetik meg, ha elegendő tőke áll rendelkezésre. A magyar mezőgazdaság forgatókönyvszerűsége körülbelül 1,8 milliárd pengő, ha tiszta jövedelmét a mainak kétszeresére óhajtja felemelni. E forgatókönyvnek hitel utján felezendő része 1,3 milliárd pengő. Égetően szükséges tehát a mezőgazdaság fokozott hitellelátása, amely nem annyira az állam, mint inkább egy nagy társadalmi megmozdulás segítségével biztosítandó. Ez a társadalmi megmozdulás pedig elsősorban az Országos Központi Hitelszövetkezet és a kötelekbe tartozó hitelszövetkezeti hálózat közreműködése által vihető keresztül. Elgondolásának lényege az, hogy az ország egyes vidékeire megállapítandó volna a mezőgazdasági termelés rendje, amelyet minden gazda, akinek a hitelszövetkezet kölcsönt nyújt, szigorúan betartani köteles. Viszont mindazok a gazdák, akik a termelés terén ily módon bizonyos kötelezettségeket vállaltak, az értékesítésnél előnyben részesülnek. Amíg a hitelszövetkezetek a termelést segítik elő, addig a fogyasztási szövetkezetek és az országos értékesítő intézetek végeznék az értékesítés munkáját. Az egész akcióval párhuzamosan kiépítendő volna a termelőszövetkezeti hálózat, amely az OKH égisze alatt álló mezőgazdasági szövetkezeti központ irányítása mellett működne. Ily módon elérhető volna mezőgazdaságunk oly irányú átalakulása, hogy úgy minőség, mint mennyiség és jövedelmezőség tekintetében versenyképes legyen a világpiacon és valóban azt termelje oly mértékben, amit megfelelően értékesíteni is tud.

A nagy tetszéssel fogadott előadáshoz elsőnek Balogh Elemér dr., felsőházi tag, a Hangya vezérigazgatója szólalt fel és a termelés helyes megszervezése céljából az OKH keretében felállítandó különböző termelőszövetkezeti szakközpontok létesítését mondta ki szükségesnek. Grabovszky Miklós fölművelésiügyi miniszteri tanácsos hangoztatta, hogy a tőke- és hitelleltátás mellett a szellemi tőke beállítása is végtelenül fontos a mezőgazdaság fejlesztésének szolgálatában. A kisgazdák szakcsereji kiképzése, megfelelő szakirányítása, ismereteinek bővítése elengedhetetlenül szükséges, mert enélkül anyagi tőkeerő esetén sem oldhatók meg a termelés és értékesítés kérdései. E cél érdekében igen nagy hivatást fog betölteni a szépen fejlődő gazdasági intézmény. Kovács János rámutatott arra, hogy egységes irányítás szükséges a mezőgazdasági termelés terén. Végül az értekezlet felkérte a Magyarországi Szövetkezetek Szövetségét, hogy a mezőgazdasági termelés és értékesítés szövetkezeti megszervezésének kérdését tartsa állandóan napirenden.

MI HIR A POLITIKÁBAN?

A képviselőház ülése.

A képviselőház május hó 18-iki, hétfői ülésén folytatták a kultusztárca költségvetésének általános vitáját. Petrócz Gyula a tanítói fizetések alacsonyága és az alsópapság elégtelen javadalmazása ellen emelt szót. Rassay Károly személyes éli támadását Klebelsberg Kunó gróf közoktatásügyi miniszter utasította vissza, majd Keglevich Gyula gróf a gyermekvédelem fontosságára mutatott rá. Szilágyi Lajos a görögkeleti magyar nemzeti egyház szervezkedési nehézségeit tette szóvá. Gaál Gaston pártja nevében kijelentette, hogy a miniszternek legteljesebb elismerését nyilvánítja azért a népiszkolai politikáért, melyet a miniszter kezdeményezett és a legnagyobb erővel keresztülvisz. Arra kéri a minisztert, hogy folytassa tovább a falu oktatásügyének kiépítését. Meg van győződve róla, hogy a miniszter nevét nem a márványtáblák, hanem a sok ezer népiszkola fogja ebben az országban halhatatlanná tenni. A tárca költségvetését elfogadta.

Klebelsberg Kunó gróf zárószavai után a tárca költségvetését általánosságban elfogadták. A részletes tárgyalás során Kornis Gyula hangsúlyozta, hogy azért akarjuk a nemzeti kultúrát fejleszteni, hogy szomszédaink nagyon hirtelen ne érhesenek bennünket utól. Pintér László a tanítóság és a lelkesek buzaalapon megállapított fizetésének rendezését sürgette.

A Ház a tárca költségvetését részleteiben is elfogadta és áttértek a miniszterelnökségi tárca költségvetésének általános tárgyalására. A tárca költségvetését Rubinek István előadó ismertette.

A május hó 19-iki, keddi ülésen folytatták a miniszterelnökségi tárca költségvetésének tárgyalását. Herrmann Miksa Sopron város támogatását ajánlotta a kormány figyelmébe. Rakovszky Iván a Margitsziget részvénytársaság ügyeit ismertette, a szociáldemokrata képviselők pedig durva támadást intéztek a kormány ellen.

A vita befejezése után Bethlen István gróf miniszterelnök választott az elhangzott kijelentésekre, majd így folytatta:

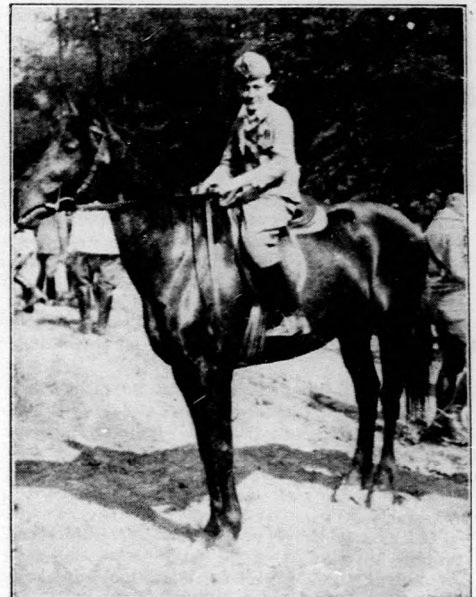
— Határozottan tiltakoznom kell az ellen, hogy a szociáldemokrata képviselők olyan kijelentéseket tegyenek a külföldi államközséssel kapcsolatban, amelyek az ország hitelét aláássák. Az ilyen valótlán kijelentésekért a képviselők felelősséggel tartoznak.

— A közmunkaváltásról, a községek háztartásának rendezéséről és az Országos Társadalombiztosító Intézet szanálásáról szóló törvényjavaslatok pár napon belül a Ház elé kerülnek.

— Én a titkos választás alapján állok — mondotta a miniszterelnök — és azt fokozatosan akarom kiterjeszteni, amikor erre az idő alkalmas lesz. Ma a gazdasági kérdések, a kenyérgyártás uralkodik elsősorban az egész világon. Ma tehát a választójog kérdésének felszínrejutása veszélyt jelentene. Amint azonban egy kis enyhülés beáll, foglalkoznunk kell a választójog kérdésével.

A Ház a miniszterelnök felszólalása után a tárca költségvetését általánosságban és részleteiben elfogadta, majd áttértek a pénzügyi tárca költségvetésének általános vitájára. A tárca költségvetését Temesváry Imre előadó ismertette. Megállapította, hogy az állami beruházások összege 1927. é. végéig 931 pengőre rugott és ugyanakkor 900 milliónál nagyobb összeggel csökkentettük adósságainkat. Ezek a teljesítmények azt mutatják, hogy az ország életerős és meg van benne az öniakará. A vita során Kuna P. András a borfogyasztási adó leszállítását sürgette. Kisirán János a házadó méltányos megosztását és a borfogyasztási adó csökkentését kérte.

Wekerle Sándor pénzügyminiszter kijelentette, hogy a községi terhek rendezése és a borfogyasztási adó arányosítása a községi háztartásokról szóló törvényben nyer elintézését. Az államháztartás egyensúlyát feltétlenül fenn kell tartani. Arra sohasem lesz kapható, hogy az átmeneti idők nehéz terheit a jelenlegi nemzedékre helyezze.



A távlovaglás legfiatalabb résztvevője.

Báró Rudnyánszky Tóni, a lovasversenyek alapítójának fia, aki tizenkétéves kora ellenére, végiglovagolta az ötszázkilométeres távot.

A Ház a miniszter beszéde után általánosságban elfogadta a tárcza költségvetését.

A május hó 20-iki, szerdai ülésen a tárcza költségvetésének részletes tárgyalása került sorra. Kisirán János a gyümölcsparlinka szeszadójának leszállítását és a borfogyasztási adó megszüntetését kérte. Többek felszólalása után Wekerle Sándor pénzügyminiszter mondomta el záróbeszédét.

— A szociáldemokraták kifogásolták — mondotta — a tejtermelésre adott összegeket. Ő sajnálja, hogy nem tudott háromszor nagyobb összeget rendelkezésre bocsátani erre a célra. A hiteladói hitel kitünően bevált. A takarékoskossági terén évről-évre fokozatos haladás történt. Ezt folytatjuk a jövőben is, hogy a megtakarításokat a rokkant- és hadikölesünkévé szabályozására fordíthassuk. A külföld bizalma ma is fennáll velünk szemben, mert látják, hogy jobban álljuk a nehézségeket, mint sok más állam.

Hat pengős buza a szegényeknek.

A buza denaturálásával kapcsolatban arra utalt a miniszter, hogy miután a korpa ára annyi, mint a búzé, a takarmányliszt ára pedig magasabb a búzénál, szükséges volt olesó takarmányt a gazdák kezére juttatni. Ha erre való is fizet az állam, kapja azt meg a gazda. A kormány arról is gondoskodni kíván, hogy ott, ahol munka adásáról segíteni nem lehet, az éhezőknek sokkal olesóbban, mázsánként hat pengőért adjuk a búzát és ha kell, hitelbe.

A miniszter beszédét óriási tapsal és éljenzéssel fogadták. Ezután Temesváry Imre beterjesztette a bizottsági jelentést az appropriációs (megajánlási) törvényjavaslatról.

A május hó 21-iki, csütörtöki ülésen az appropriációs (költségvetési felhatalmazási, megajánlási) törvényjavaslatot tárgyalták. Temesváry Imre előadó ismertette a törvényjavaslatot. A vita során Propper Sándor szociáldemokrata képviselő arra szólította fel a kisebbségi pártokat, hogy ne vegyenek részt a nyilatkozásra választásban. Hegedüs Kálmán szerint a legteljesebb bizalmat érdemli meg a kormány, melynek elnöke fiz évvel ezelőtt egy rombadől ország vezetését vette át és azóta itt benn rendet, kiűn pedig becsületet szerzett a magyar névnek. Beck Lajos szerint gazdasági életünk valódi számlása csak belső erőnk útján történhetik. Gaal Gaston visszautasította a szociáldemokraták felhívását. Ezzel szemben bármikor kész arra, hogy a gazdasági kérdések megoldásával a kormány támogatására legyen. Végül annak a meggyőződésnek adott kifejezést, hogy az esetleges mostani választások, az ország hangulata miatt nem kívánatosak. Turi Béla, a kereszténypárt szónokája, megállapította, hogy Bethlen István gróf politikája elérte, hogy az a bekerítésre törekvő politika, melyet Benes cseh külügyminiszter állandóan képviselt, nem sikerült. Kállay Tibor és Farkas Tibor felszólalása után Bethlen István gróf állott fel szólásra.

— A szociáldemokrata párt ama felhívását, hogy a kisebbségi pártok ne vegyenek részt a majdan elkövetkező választásokon, a gyengeség bevallásának veszem. — mondotta a miniszterelnök — amivel jólre leplezni akarják erejük fogyatékosságát.

— Gaal Gaston felhívását, hogy a gazdasági kérdéseket vigyük át a kölcsönös megértés és megbeszélés terére, helyesnek tartom és a tett ajánlatot elfogadom.

A miniszterelnök kijelentéseit hosszantartó taps követte. majd Wekerle Sándor pénzügyminiszter válaszolt a vita során elhangzottakra. Az exporthitelekkel kapcsolatban kijelentette, hogy az OKH nem fogja a végső behajtásig vinni e hiteleket azokkal szemben, akiknek lényeg nehézségeket okoz a fizetés. A földhözjuttatottak földjeinek árával állandóan foglalkozik a kormány, mert az a célja, hogy a szociális békeség alapjait vesse meg.

A május hó 22-iki, pénteki ülésen folytatták a költségvetési felhatalmazási törvényjavaslat vitáját. Elfogadták a Dunahíd-alap létesítésére vonatkozó indítványt, majd a törvényjavaslat hátralevő szakaszaival is végeztek. Ezután a Ház vita nélkül elfogadta a kereskedelmi és forgalmi viszonyaink rendezéséről szóló törvény módosítására vonatkozó törvényjavaslatot, majd a cukoripartermeléssel és cukorgyártással kapcsolatos egyes kérdések szabályozásáról szóló törvényjavaslat tárgyalása következett. A törvényjavaslat alapja az a megállapodás, melyet a cukorgyári és répaipartermelő érdekeltségek létesítettek.

A Ház Bud János miniszter felszólalása után a javaslatot elfogadta.

A május 23-iki, szombati ülésen harmadszori olvasásban is elfogadták a már letárgyalt javaslatokat. majd elfogadták a

szervezői jog védelméről és a magánjogi törvénykönyv tárgyáról szóló törvényjavaslatokat.

A Ház május hó 25-én, hétfőn és május hó 26-án, kedden nem tartott ülést.

Juniusban találkozunk a magyar-cseh kiküldöttek Bécsben.

Benes csehszlovák külügyminiszter május hó 21-én Genfben meghívta a kereskedelmi szerződések tárgyában megbízott magyar delegációt, hogy azzal a két állam közötti kereskedelmi kapcsolatokat új szerződéses rendezésnek lehetőségeiről eszmecsere-t folytasson. A beszélgetés eredményeképp megállapodás jött létre aziránt, hogy a két állam tárgyalói junius elején — valószínűleg Bécsben — találkozni fognak, amely alkalommal a csehszlovák delegáció kormányának konkrét javaslatait fogja a magyar kormány kiküldötteivel közölni.

A közmunkaváltásról szóló törvényjavaslat a minisztertanács előtt.

A kormány tagjai május hó 22-én, pénteken Bethlen István gróf miniszterelnök elnöklésével minisztertanácsot tartottak, amely mindenekelőtt az ipartestületi központokról szóló törvényjavaslatról foglalkozott. A javaslat teljes mértékben honorálja a kisiparnak azt a régi kívánságát, hogy az ipartestületek megreformáltassanak, másrészt, hogy az iparosság érdekeinek képviselésére központi szerv létesíttessék. A második fontos törvényjavaslat, melyet a minisztertanács tárgyalt, a közmunkaváltásról szóló javaslat volt, amely a kérdés megoldását egészen új alapokra helyezi. A törvényjavaslat irányelvi a kérdés országos rendezését fogadja el s intézkedéseket tartalmaz az eddigi terhek mérsékléséről, főként a kisegyzetencéik kíméléséről és ezzel kapcsolatban a terhek arányosításáról és igazságosabb megosztásáról, rendelkezik továbbá az utépítések jövőbeli biztosításának és a törvényhatóságok megsegítésének tárgyában is.

Gaal Gaston a miniszterelnöknél.

A képviselőház május hó 21-iki ülésén Gaal Gaston, majd Bethlen István gróf miniszterelnök is foglalkozott annak a lehetőségével, hogy a pártok minden politikai vonatkozás kikapcsolásával működjenek együtt a gazdasági kérdések megoldásán és erről folytassanak eszmecsere-t. A két beszéd folytatásaként a miniszterelnök május hó 22-én délelőtt fogadta Gaal Gastont és vele együtt Eckhardt Tibort. A megbeszélésen, amely csaknem két óra hosszat tartott, részvett Darányi Kálmán államtitkár, továbbá Pesthy Pál, az Egységspárt elnöke és Rubinek István, a párt alelnöke.

KÜLPOLITIKAI KRÓNIKA

Elodázták a német-osztrák váumioi kérdését.

A népszövetségi tanács május hó 18-án, hétfőn ült össze Genfben és mindjárt elsőnek a német-osztrák váumioi kérdéssel foglalkozott. Henderson angol külügyminiszter azt javasolta, hogy a Népszövetség tanácsa kérje fel a hágai állandó nemzetközi bizottságot arra, vizsgálja meg, hogy a váumioi terve nem ütközik-e a békeszerződésekbe és a békeszerződések után létrejött megállapodásokba. Schober osztrák külügyminiszter hozzájárult Henderson indítványához és kijelentette, hogy mindaddig, amíg a hágai bíróság véleményt nem nyilvánított és a nemzetek szövetsége állást nem foglal, tartózkodni fog bármilyen befejezett ténnyől. Briand francia külügyminiszter kijelentette, hogy egyetért Henderson angol külügyminiszter indítványával. Grandi olasz külügyminiszter hangsúlyozta, hogy Olaszország is hozzájárul az olasz javaslatához. Curtius német külügyminiszter hasonlóan értelemben tett nyilatkozatot. Benes cseh külügyminiszter és Marinkovics jugoszláv külügyminiszter felszólalása után a népszövetségi tanács egyhangulag elfogadta Henderson indítványát.

A vámunió kérdését tehát elodázták, ez azonban nem jelenti azt, hogy az ügy végkép lekerült a napirendről. Ősz előtt természetesen nem várható a hágai nemzetközi bíróság vizsgálatának eredménye és ma még nem látható az sem, vajjon a vámunió tervére nézve kedvezőtlen-e, vagy kedvező lesz a hágai bíróság állásfoglalása. Egy bizonyos és pedig az, hogy a német-osztrák vámunió terve, mely eddig is rengeteg nyugtalanságot okozott a győzők táborában, ezután sem vesztit ijesztő jelentőségéből és ha a vámunió terve nem is jönne létre, Ausztria és Németország a terrortól való lemondásuk fejében igen nagy előnyökhöz fognak jutni. Erre vall az a körülmény is, hogy Ausztria 150 millió schilling népszövetségi kölcsönt kap.

Itt említjük meg, hogy a Népszövetség Tanácsa Henderson angol külügyminisztert jelölte ki a leszerelési értekezlet elnökéül. Henderson angol, Briand francia és Grandi olasz külügyminiszterek bejelentették, hogy államok csatlakoznak az általános döntőbíráskodási okmányhoz, amely bizonyítéka annak, hogy kerülni akarják a háborút és mindig békés elintézésre töreksenek.

A csiki székely birtokok elkobzásának ügyét a Tanács szeptemberi ülésére halasztották, mert a román kormány máris bizottságot küldött ki a panaszok orvoslására.

Károlyi Gyula gróf magyar külügyminiszter genfi tartózkodása során számos tanácskozást folytatott a külföldi államok külügyminisztereivel.

A genfi tanácskozások egyébként május hó 23-án befejeződtek.

Nemzetközi mezőgazdasági bank létesül.

A Népszövetség Tanácsának ülésével egyidőben folyt le Genfben az ugynevezett Európa-bizottság tanácskozása, mely hivatva lenne az európai államok együttműködésének alapját lerakni. A bizottság tanácskozásain Szovjetországról kiküldötte, Litvinov is részt vett. Rendkívül széleskörű vita után a következő határozatokat hozták: Elsősorban is megszavazták a nemzetközi agrár jelzáloghitelbank megteremtésére vonatkozó tervezetet, melyet a Népszövetség Tanácsa elé terjesztenek. Az intézet székhelyül Genfet jelölték ki. A bank célja, hogy enyhítse a mezőgazdasági termelés költségeit és emelje a mezőgazdák vásárlóképeségét. Ezenkívül június hó 10-ére Genfben összehívták a gabonabizottságot; június hó 24-re pedig a termelés és áruszerre kérdéseire vonatkozólag szakértői értekezlet ül össze. Albizottságot létesítettek Ausztria különleges nehézségeinek orvoslására. Több más kérdés letergyalása után azt a határozatot hozták, hogy az Európa-bizottság szeptember hó 3-án ül újra össze.

A londoni buzaértekezlet érdemleges határozat nélkül szelt.

Május hó 18-án nyílt meg Londonban a tizenegy agrárállamot képviselő buzaértekezlet, melyen Ferguson, Kanada kiküldötteje elnökölt. A hatnapos tanácskozás azzal az eredménnyel végződött, hogy állandó bizottságot küldenek ki, amelynek célja az értekezleten elért érintkezési pontok fenntartása és továbbfejlesztése lesz. A most lezajlott értekezlet reméli, hogy a legalkalmasabbnak látszó időpontban új értekezlet folytathatja a megkezdett munkát.

A buzaértekezlet tehát számottevő eredmény nélkül ért véget, amelynek egyébként Bulgária, Magyarország, Lengyelország, Románia és Jugoszlávia egy nyilatkozatban kifejezést is adtak. A sikertelenség oka Amerika önző magatartásán hiúsult meg. Amerika ugyanis semmiképpen sem volt hajlandó a kivétel korlátozásáról halni, mert termelőinek kezén óriási buzafölösleg van. Ehelyett a termelés csökkentését ajánlotta, melyet azonban az európai államok nem fogadhattak el. A buza-kérdés nemzetközi megoldása tehát ebben a pillanatban reménytelennek látszik.



„Baseball”-játék a budapesti cserkészünnepségen.

Az óriási labdát Rothermere lord ajándékozta a cserkészeknek.

MEZŐGAZDASÁG

ROVATVEZETŐ: SCHANDL JÓZSEF DR.

A műtrágyák hatástalanságának okairól.

A műtrágyák használata hosszú évek, évtizedek tapasztalatai szerint nagyobb termést, nagyobb jövedelmet szokott jelenteni. Ezért minden, a maga javát szolgáló gazda rendszeresen használja a műtrágyákat. Néha azonban előfordulhat, hogy egyik, vagy másik évben elmarad a hatás, terméstöbblet nem mutatkozik. Ily esetben igen ritkán, csak akkor keresendő a hiba a műtrágyában, ha valami ismeretlen hatású, még gyakorlati kísérletekkel ki nem próbált műtrágyáról van szó. Ezért ne vegye el a gazda kedvét és bizalmát a műtrágyával szemben egy balsikerű év. A műtrágyák hatástalanságának ugyanis sok oka lehet. Ismerjük meg ezeket az okokat és körülményeket, hogy ezáltal magunk és gazdatársaink javát tudjuk szolgálni.

Az elhanyagolt, kizsárolt, nem jól munkált termőföld egyszerű műtrágyázás következtében nem hoz „kánaáni” óriási szőlőfürtöt, nem lesz rajta dus termés. Csodát a műtrágya sem tud létrehozni. A sovány, kimerült ló, a gebe, ha egy napon teletömjük zabbal, nem változik át paripává, mesebeli munkateljesítőképeségű táltos-lóvá. Először jó gondozás, megfelelő ápolás és rendszeres táplálás által erőhöz kell juttatni a sovány, kiéhezett lovat. Azután majd elbirja a nagy terhet, vígan és gyorsan röpti majd a kocsi is. Éppen így van ez a termőfölddel is. Ha egy talajról állandóan csak eltávolítjuk a termelvényeket, de a termőerőt trágyákkal nem pótoljuk, ne várjunk egyszerű műtrágyázás hatására csodás nagyságu termést. Hozzuk rendbe először a földet jó magműveléssel és rendszeres teljes trágyázással, azután majd megjön és fokozódik is a termőképesség. Így eljárva, lassan majd termékenyebb lesz földünk.

Megtörténik az is, hogy a talaj minősége, vagy egyidejűleg más műtrágya alkalmazása okozza a hatástalanságot. Szuperfoszfátot például ne használjunk nagyon meszes talajon vagy rövid időn belül ne szórjunk ki meszet és szuperfoszfátot a termőföldre. Ily esetben ugyanis igen nehezen oldódó, tehát a növények által csak igen lassan felvehető vegyület keletkezik és ez akadályozza meg a műtrágya várt gyors hatását.

A tulságos kicsiny műtrágyaadag, a helytelen takarékoskág is okozhatja, hogy a műtrágyázás nem hoz nagyobb terméseredményt.

Az sincs kizárva, hogy valamelyik szükséges növényi tápanyag hiányzik a termőföldből, vagy humuszban szegény az. Természetes, hogy es esetben sem lesz észrevehető hatása a műtrágya kiszórásának.

A mézshiány, a szárazság, továbbá a műtrágyának túlmélyen, vagy nagyon sekélyen való alkalmazása, a savanyúság is előidézhetheti azt, hogy jó eredmény, nagyobb és jobb minőségű termés nem mutatkozik.

A műtrágyák hatástalanságának oka lehet még a rosszul beállított és nem megfelelő módon végrehajtott műtrágyázási kísérlet is.

Bármely okból kifolyólag tapasztalhatjuk, hogy a termőföldre kiszórt műtrágya nem mutatott észrevehető hatást, ne veszítsük el kedvünket és ne gondoljuk azt, hogy nem érdemes műtrágyázni. A természetben semmi sem vész el. Így műtrágyánk hatása majd a következő évben fog jelentkezni. A műtrágyáért kiadott pengő tehát sohasem hiábavaló, nem kidobott, nem elveszett pénz. Visszatérül ez még nekünk.

A balsiker tapasztalatot, okulást hoz magával. Igen sokszor a saját kárán tanul az ember. De soha ne szomorodjék, hanem tanuljon, okuljon. Egy sikertelen kísérlet, egy balsikerű év újabb kitartó, céltudatos munkára ösztönöznön. Igyekezünk tehát minden erővel, olvasással, előadások hallgatásával, tapasztalatok szerzésével, tanulásal, szakemberek tanácsának alkalmazásával minél jobb gazdálkodásra törekedni. Az okszerű és kitartó munkának meg is lesz a gyümölcse: a jobb termés, a szebb jövő. Adja Isten, hogy ez minél előbb bekövetkezzék.

Szanyó István
kir. fővegyész.

A paszuly termesztéséről.

Irta: Villax Ödön dr.

Ha figyelemmel kísérjük mezőgazdasági terményeink legutóbbi áralakulásait, úgy hamarosan kitűnik, hogy a kalászosok és hüvelyesek ára mily nagy mértékben eltolódott. Különösen a paszuly az, amelynek meglehetősen jó, sőt a mai viszonyok között határozottan magas ára van. Igaz, hogy nem lehet tudni, vajjon őszre hogy alakul a paszuly ára, de az elmúlt évek tapasztalatai alapján annyi mégis következtethető, hogy paszuly mennyiségben, fajtisza, keveredésmentes paszuly biztosan és valószínűen jó áron lesz értékesíthető.

Hogy a kisgazda a háziszükségletén felüli paszulyával ritkán találja meg a számítását, annak oka kizáróan abban keresendő, hogy egy község határában ahány kisgazda van, ugyiszólván annyi fajtát természetnek. És még az egygazda termése sem egyöntetű. Az a fehér paszuly keverve van kis-nagy szemekkel, abban gömbölyű, hosszú, hajlott, stb. alakok fordulnak elő, sőt gyakori a fehér babokban a különböző színű vaj- és futópaszuly is. Az ilyen

kevert mag a kereskedelem tárgyát nem képezheti, mert a különböző féleségek, színek, nagyságok, különböző felvívőképességűek s így azok étkezésre nem alkalmasak, de vetőmagnak sem, mert a különféle fajták eltérő időben érnek s egyébként is más-más művelést kívánnak.

Nagyon érdemes volna, ha egy-egy község határában a kisgazdák tömörülnének valamely szövetség, vagy a jegyző, tanító, stb. közreműködésével s egységesen a ma legjobban keresett apró, fehérszemű, gömbölyded, úgynevezett „gyöngypaszuly” termesztésére térnének át. Ennek ára ma métermázsánként 30—32 pengő körül mozog, míg a többi fehér-, de egységes árú 23—24 pengővel értékesíthetők.

A paszuly termesztése a kisgazdák körében általán ismeretes. Igen helyes annak a kukoricával történő köztes termesztése is a kisüzemekben. Erre csak azt kívánom megjegyezni, hogy a kukorica között ne csak fészekben termesszük a babot, hanem lehet azt váltakozó sorokban is termesztetni akként, hogy az elreteszelt vetőládák egyik csoroszálya babot, a másik kukoricát vessen. Ebben az esetben növeljük valamivel a kukoricák között a sorszelességet és a felezési vonalra egy-egy paszulyvetőtünk. Pl. a kb. 70 cm. sorsávolságot igénylő lófogu kukoricákat 1 méterre vetjük s minden sor közé 1—1 paszulyvetőt is vetünk, úgy, hogy a végeredményben a növények sorsávolsága 50—50 cm. lesz. Ily módon a kukorica elég napot és levegőt kap, annak csövei erőteljesen fejlődhetnek s jó féltermést a paszuly is fog adni.

Ha tisztán vetjük a paszulyt, legjobb azt közönséges gabonasortávolságra vetőgéppel sűrűn vetni (egyezni nem kell!). Legújabb kísérleteink ezt a művelési módot mutatták a legjobbnak. Igaz, hogy akkor nem kapálhatunk s így gyomosabb lesz termésünk. A nagyobb gyomok azonban kézzel is kipszuthatók. A gyommagvakat egyébként is könnyen kirostálhatjuk a paszulyból. De a gyomosodás is elkerülhető, ha az ily sűrű vetésnél nem sietünk a vetéssel. A babot csak akkor vessük el, mikor már a talaj eléggé felmelegedett (május első felében). Ekkor gyors lesz a kelés és erőteljes a kezdetbeli fejlődés s a paszuly között a gyom nem igen bír előretörni. Az apró gyöngypaszulyból gabonasortávolságra a vetőmagnemennyiséget katasztrális holdanként 60—90 kg. között ingadozhat.

A babot nitrogénben nagyon gazdag földön ne termesszük, mert akkor csak nagy lomb fejlődik rajta s kevés hüvely. De viszont nagyon sovány talajon sem számíthatunk kielégítő termésre. Szükség esetén még helyesebb a babot gyengébben istállótrágyázott talajba, mint nagyon sovány földre vetni. A műtrágyák közül a bab a káli- és foszforsavtrágyákat hálálja meg. Különösen a foszforsavtrágyát ne hagyjuk el, mert ez a jobb hüvelykötést, az egyenletesebb és gyorsabb beérést eredményezi, továbbá a foszforsav nagy mértékben megakadályozja lehet a paszulynál oly gyakran előforduló kétrétűségnek is, mely gyakran a várható termést a felére apaszthatja.

A körtefalevelek fehérholtossága.

Irta: Urbányi Jenő dr.

A körtefaleveleken, de néha a birs- és az almafaleveleken is, a nyár elején egyenként, ősz felé pedig az egész levéllemez majd ellepő nagy számban, 2—3 mm. átméretű, többnyire kerek, fehéres szürke vagy nagyon világosbarna színű foltok észlelhetők. Később a foltok közepükön elszáradnak, sötétbarnán szegélyezettek lesznek. Ha a foltok olyan nagy számban vannak jelen, hogy a leveleket majd ellepik, azok le is hullanak. Ezeket a foltokat egy élősködő gomba okozza, amely nyári spóráit a levelek színén, a foltok elszáradt közepén, kis tokocskákban hozza létre. A kis tokocskák a világos foltokban gyenge nagyítóval vagy szabadszemmel is apró pontocskák formájában nagyon jól látszanak. Ezekből a tokocskákban szá-

Magyar ember
magyar cégtől vásárol




minden hangszert,
melyet a legfinomabb minőségben és legolcsóbb árban

REMÉNYI MIHÁLY
hangszertelepe szállít.

Budapest, VI./29. Király-utca 58.

Kérje most megjelent új árjegyzékemet.

badulnak ki nagy számban a nyári spórák, amelyek azután tovább terjesztik a betegséget. A lehullott leveleken a tél folyamán ezektől eltérő másféle terméstopocskák keletkeznek, amelyeknek tulajdonképeni hivatása a gomba átteleltetése. Ezek a következő tavasszal parányi tömlőkben hozzák létre a tömlőspórákat, amelyek a betegség megindításában vesznek részt. De azok a tokocskák is, amelyek a nyári spórákat vannak hivatva létrehozni, erős teletek szintén kibírnak s így a bennük lévő spórák csiraképességüket megtartják. Tehát ezek is áttelelnek, sőt ez a gyakoribb és így tavasszal ezek veszik ki legnagyobb részüket a betegség előidézésében.

Nagymérvű betegség esetében a fák sinylődése következik be. A fiatal fák azonban el is pusztulhatnak, mert a beteg levelek nem képesek elegendő tápanyagot fel dolgozni és a fát a szükséges mennyiségű nyersanyagokkal ellátni.

Az egyes körtefajták más és más fogékonyságot mutatnak a betegséggel szemben. Érdekes, hogy általában azok a fajták a legfogékonnyabbak, amelyek varas (Fusicladiumos) betegségekkel szemben a legnagyobb ellenállóságot mutatják. Éppen ezért a fajták egyoldalú megválasztása nem lesz célszerű.

Védekezés: 1. Termesztésre megfelelő ellenálló fajták választandók.

2. A megbetegedett foltos levelek, hajtások, esetleg gyümölcsök a fáról eltávolítandók és megsemmisítendők.

3. A lehullott levelek mindenkor gondosan összegyűjtendők és elégetendők.

4. Ősszel a fák alja egészen a csurgóig jó ásonyi mélységben megforgatandó.

5. A permetezést bordói lével kell végezni. Még pedig először rügyfakadás előtt, vagyis lombtalan állapotban 2 százalékos, másodsor pedig közvetlenül a virágzás után 1 százalékos oldattal. A permetezés a nyár folyamán a szükséghez képest 2—3 hetenként még egy-kétszer 1 százalékos oldattal megismételhető.

Apró jótanácsok.

A kapálásoddal ne késlekedjünk, mert minél gyomosabb a vetés, annál több nedvességet vonnak el a gyomok a kultúrnövények elől s a késői kapálás amogy is kevésbé kiadós s feltétlenül költségesebb, mintha idejében végezzük azt. Ne kapáljunk mélyen, mert minél mélyebben kapáljuk fel a talaj felszínét, annál inkább szárítjuk ki a talajt. Kapáljunk tehát lehetőleg sekélyen, de akként, hogy gyom ne maradjon a kapa után. A sekély kapálás a talajnak csak legfelső szintjét porhanyítja meg, ami elegendő a csapadék kellő befogadására s a talajban lévő nedvességet könnyebben veheti fel a növényzet, mintha túl mélyen kapálva, a talaj hajcsővességét oly mélységig rontottuk meg, hogy a nedvesség a fiatal növényzet gyökérzetéig felemelkedni nem képes. Ne kapáljunk akkor, amikor a talaj száros, de igyekezzünk lehetőleg minden eső után kapálni, ha lókapákkal is, mert így lehet legtöbb nedvességet elraktározni s a növényzet, vagyis a termés eredményének javára fordítani.

A zölden fel nem etetett szűszöbűkköny és borsókeverékek teljes virágzásban levágva, szénává száríthatók, de jó sikerrel zombolyázhatók, bevermelhetők is. A zombolyázást vagy vermelést ne végezzük közvetlenül kaszálás után, hanem hagyjuk a takarmányt kissé megfennyadni, mely esetben nem áll be tulerjedés, ami az előállított vermelt takarmány minőségére befolyással van. Ha az említett keverékeket vermeljük s nem szárítjuk szénává, úgy földjük is hamarabb szabadul fel s amennyiben a talaj kellő trágyaerőben van, csalamádét, mohart, kölest, sőt koránfő tengerit is vehetünk az őszi keverékek tartóljába, tehát ezeken a földeken a kettős termelés a siker kilátása mellett megvalósítható.

A gyümölcsösben gondunk legyen arra, hogy ha a május esőben szűkölködné, a tavasszal ültetett fák hetenként legalább egyszer, de akkor kiadós öntözésben részesüljenek. Ezt az öntözést a leggazdaságosabban úgy végezzük el, hogy a fászkák töve körül a föld felszínén tányérszerű mélyedést készítünk s a vizet ebbe öntjük bele. Ha azután a föld a vizet beitta, az elkapart száraz földet a nedves földre ismét visszahuzzuk, hogy az azt betakarja. Így a talaj nedvességét visszahuzzuk ideig megtartjuk s mérsékeljük a föld megcserepedését.

VASARNAPTÓL-VASÁRNAPIG

GAZDARSADALMI HIREK

Olesó állami bakancs-akció.

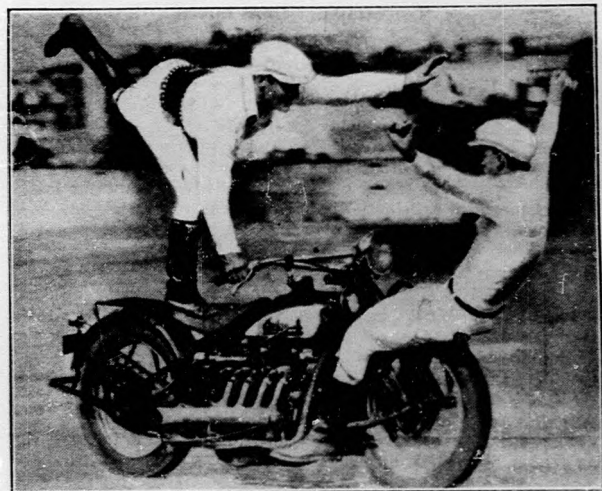
A m. kir. kereskedelemügyi miniszter — mint ismeretes — a magyar börgyárrakkal oly értelmű egyezséget kötött, melynek alapján kiszáráink és azok családtagjai jó minőségű és főleg olesó lábbelhez juthatnak, ezzel is segíteni kívánván kiszáráink jelenlegi nehéz helyzetén. A magyar bőripar a mezőgazdasági kamarák (Győr, Kaposvár, Debrecen, Kecskemét, Miskolc) útján gyárj áron, márkázott, vagyis a budapesti Technológiai Iparmúzeum által felülvizsgált és lebélyezett bőrből készült kész bakancsokat hoz forgalomba, a következő áron: Férfibakancs 40—46. sz. 9.80 pengő, női cipő 36—42. sz. 9.20 pengő, fű cipő 35—39. sz. 8.20 pengő, gyermekcipő 26—34. sz. 7.10 pengő. Ezen árakban a csomagolási költségek és a forgalmi adó már bennefoglaltatnak. Felhívjuk olvasóink figyelmét, hogy ebbeli szükségletét mielőbb fedezzék, mert további ilyen olesó kiutalásra nem számíthatnak.

Nónius tájfajta tenyészlőkiallítás és vásár Makón.

A Makói Gazdasági Egyesület Makón, 1931. évi június hó 14—15-én díjazással egybekötött tenyészlőkiallítást, illetve ló-vásárt tart a „Nónius” tájfajta törzskönyvezett és bélyegezett lóanyagból. Kiállításra, illetve eladásra kerülnek előzetes vizsgálat mellett 1 éves kortól 8 éves korig tenyésztésre alkalmas ménék és kanéok, valamint katonai és gazdasági célokra megfelelő herélték is. „Katalógus”, melyben az összes kiállított lovak származása, színe, kora, méretei is megvannak, 1 pengő készpénz befizetése ellenében, továbbá a MÁV, valamint a Szeged-eszardói vasút vonalaira is érvényes kedvezményes jegy váltásra jogosító igazolvány szintén 1 pengő készpénz befizetése ellenében kapható a Makói Gazdasági Egyesület tenyészlő kiállítását és vásárt rendező irodájától Makó, Széchenyi-tér 17. szám.

Méhészeti tanfolyam.

A földművelésügyi miniszter a gyakorlati méhészeti ismeretek elterjesztése céljából Gödöllőn az ottani méhészeti gazdaságban, — amennyiben kellő számu jelentkező akad — férfiak részére *évi június 8-ától 25-éig és július 6-ától 23-áig, nők részére pedig augusztus havában egy-egy tíznapos tanfolyamot tartat.* A tanfolyamokra jelentkezők kérvényeiket, erkölcsi bizonyítvány csatolásával, a földművelésügyi miniszterhez címezve a *gödöllői m. kir. méhészeti gazdaság vezetőségéhez* minél előbb nyújtsák be. Részletes felvilágosítást a gödöllői m. kir. méhészeti gazdaság vezetősége ad.



Artisztatványok motorbiciklin.

Egyik német cirksuzban lép fel ez a pár, mely az óránkénti negyvenöt kilométeres sebességgel haladó motorbiciklin nyak-törő mutatványokat végez.

A bérlők is a boletta fenntartását kívánják.

A Magyar Földművelésügyi Minisztérium legutóbb az értékesítés kérdésével és a közeledő aratás kérdéseivel foglalkozott. Eszenyi Jenő elnök annak a reményének adott kifejezést, hogy a kormány a bolettát a jövőre is a termelés megsegítésére kívánja fordítani. A bérlők örömmel üdvözlék a bolettát, amennyiben ezt kiadós, gyakorlati és közvetlen segítségnek tartják. A bolettát azonban egyedül a haszonbérlőnek kell kapnia. A napirend lefolyása után több felszólalás hangzott el a *kisbérlők kötelezettségeinek gazdasági lehetetlenségéről* ügyében s ezzel kapcsolatban a Szövetség elnöksége a panaszokat az illetékes helyen fogja szövegni.

Háztartási tanfolyam záróvizsgálja Székesfehérvárott.

A székesfehérvári téli gazdasági iskola harmadikban rendezett háztartási tanfolyamának az elmúlt héten volt a záróünnepsége, amelyen a földművelésügyi minisztert Volszki Győző, a gazdasági szakoktatási intézmények tanfelügyelője képviselte. Jelen volt az ünnepségen *Hauer* József dr. alispán, *Molnár Imre* gazdasági főfelügyelő, *Pautovics Béla* gazdasági tanácsos, *Zsalud Gusztáv* tanfolyamigazgató, *Ármos Jenő*, a Gazdasági Egyesület igazgatója és sokan mások. A tanfolyamnak az volt a fő célja, hogy a város és a falu lakossága között a közeledést elősegítse, mert a huszonnégy női hallgató között *gazdálkodóknak és városi leányok egyaránt voltak*. A tanfolyam tárgyai a *varrás, szabás, háztartás, baromfitenyésztés, egészségügy és gyermeknevelés* köréből kerültek ki.

Kétmillió szarvasmarha van az országban.

A bevetett terület összeírása során a Statisztikai Hivatal a gazdaságok szarvasmarhaállományát is számbavette. Az adatok feldolgozása során kiderült, hogy a múlt évben szarvasmarhaállományunk már meghaladta a kétmillió darabot. A tehének száma ebből egymillió darabra rúg. A tejtermelésre vonatkozóan begyűjtött adatok szerint az összeírás idején, a múlt esztendő májusában, a tehéneknek országos viszonylatban mintegy 74,5 százalékát fejték. Egy tehén átlag 6,1 liter tejet adott. Legkisebb ez a napi tejszám a 20 kataszteri holdnál kisebb területek gazdaságokban (5,7 liter), legnagyobb viszont az 1000 kataszteri holdnál nagyobb kiterjedésű gazdaságokban (9,6 liter). A napi tejszám alapján kiszámították a tehénenkénti évi átlagos tejszám nagyságát. Ezek szerint Magyarországon 1930-ban az egy tehénre kiszámított átlagos tejszám 1930 liter volt. A tejszám minimumát az Alföld 20–100 kataszteri holdas kisgazdaságaiban tenyésztett tehének 1650 literes átlaga, a maximumot pedig a Dunántul 1000 kataszteri holdon felüli nagygazdaságaiban számbavett tehének 2970 literes hozama képviseli. A kisgazdaságokban megállapított átlagos tejszám általában meglehetősen alacsony, a közép- és nagygazdaságok tehénkészleteiben elért hozam ellenben már a fejlett tejszámú nyugati államok átlagos hozamának szintjén mozog.

Tenyészállatkiállítás Zircen.

A Veszprémmegyei Gazdasági Egyesület és a Felsőörsön-túli Mezőgazdasági Kamara tenyészállatkiállítást rendezett május hó 17-én Zircen. A kiállítást és a vásárt a földművelési kormány képviseletében megtekintette *Szilverszky Aladár* min. tanácsos. A bírálati eredmény kihirdetésével kapcsolatban gyűlés volt, amelyen *Holitscher Károly* óva intette a kisgazdákat a csüggedéstől és kishitűségtől. Az ut már csak a javulás felé vezethet. *Orbán János* kamarai igazgató beszéde után *Töpler Ernő* ismertette a díjazás eredményét. Az első díjat, egy ezüsti billikomot, a zirci apátság nyerte.

A denaturált buza fuvardíjmérséklése.

A földművelésügyi minisztérium a kereskedelmi minisztériummal és a MÁV igazgatóságával egyetértésben elhatározta, hogy az állattartó gazdák érdekében, a takarmánycikkek további olcsóbbítására céljából a Futura után forgalomba hozott denaturált (ezozinált) és takarmányozásra szolgáló buza fuvardíjait május 23-ától kezdve a 12. kocsiosztály szerint, tehát a normális fuvarhoz képest körülbelül 20 százalékkal olcsóbban szabja meg. Az erre vonatkozó utasítást a MÁV igazgatósága az összes állomásoknak megküldötte.

Öngyilkos tanító. *Veres Ferenc* tisztaörvényi tanító a napokban a lakásán Flöbert-puskával halántékán lötte magát és azonnal meghalt. A tanító csak néhány évvel ezelőtt nősült és azóta boldogan élt családjával, így öngyilkosságának okát nem tudják.

Dal.

*Nem tudom én, hogy mi történt én velem,
Nem tudtam én, addig, mi a szerelmem;
Amióta azt a leányt ismerem:
Csak azóta tudom, mi a szerelmem.*

*Beköltözött szivembe a szerelmem,
Barna leány, szép kedvesem, te veled,
A szerelmem, alig fér a szivembe,
A nagy öröm, boldogság a lelkeembe!*

*Amióta szeret engem a rózsám,
Csak azóta tudom, mi a boldogság!
Szép kedvesem, ezem a két, két szemed:
Az Uristen is énnekem teremtet!*

Irtá: FURKA ANDRÁS (Dérványja).

Emléktábla Arany János nagykőrösi lakóházán.

A nagykőrösi Arany János-Társaság május hó 17-én délelőtt leplezte le Arany János egykori nagykőrösi két lakóházát megőrzítő emléktáblát. Az egyik emléktáblát a nagy költő *Dalmady Győző*-utcában lévő lakóházán helyezték el, míg a másik emléktáblát az Arany János-utcában lévő lakóház falán helyezték el.

Nyolc órát gyalogolt beteg kisgyermekével egy fiatalasszony. *Raffa Ferenc* fiatal cigányasszony a napokban, rongyokba burkolt csecsemőjével a karján, beállított a győri kórház rendelőjébe és könyörgött az orvosnak, hogy mentse meg kisgyermekét. Az orvos megvizsgálta a csecsemőt és megállapította, hogy a gyermek néhány perccel előbb meghalt. *Raffáné* elmondotta, hogy a komárommegyei *Mocsa* községből hozta karján a beteg gyermeket és nyolc óra hosszat volt uton a kis gyermekkel. Az asszony a hosszú utat csaknem mindvégig futva tette meg. Az anyaszív, a gyermeke életéért való aggodás hajtotta az asszonyt megállás nélkül, de a csecsemőt már nem lehetett megmenteni.

Baltazár püspök az egyházak bizalomteljes együttműködéséről. A tiszántúli református egyházkerület püspöke, *Baltazár Dezső* dr., a legutóbbi napokban kezdte meg hosszabb egyházvizsgáló vizitációját, a *csónkabihermélléki egyházmegyében*. *Furta* községben a római katolikusok élén *Nyáry Ignác* esperesplébános köszöntötte a püspököt, aki többek közt a következőket válaszolta:

— Alig két hete, *Klebsberg Kunó* gróf kultuszminiszter ur meghívására az egyházak képviselői közös értekezletet tartottak egy közös veszedelem elhárítására. Ezen az értekezleten nagyon szép jelenetnek lehettünk tanúi. A herceggímás ur öminenciája ugyanis, aki két püspökével együtt képviselte a római katolikus egyházat, olyan kijelentéseket tett, amelyek teljes mértékben megnyugtatták a lelkeket. Mindannyiunkat felemelő hangulat töltött el, amikor láttuk, hogy tökéletes egyetértésben, szinte felfrissülve mentek széjjel az értekezlet tagjai. Nem hiszem, hogy ezeket a benyomásokat, akár egyik, akár másik fél elfelejté. És ez a jelenet feljogosít engem arra a reménységre, hogy az új, nemes hangulat tovább fog folytatódni és megtermi áldásos gyümölcseit az egyházak életében és bizalomteljes együttműködésében.

Ki jár ma már ősz fejjel?

Okvetlen próbálja meg! 5-6 nap alatt

ŐSZ HAJÁNAK, bajuszának, szakállának visszaadja eredeti természetes „IBIS” keleti hajjítító rezerátort használja! Nem festék, nem ártalmas. Egy üveggel 1.20, 1.60 P. Postai csomagokat utánvét mellett azonnal küldünk.

Főraktár: VELLNER Herkules Drogéria, Budapest, Kálvin-tér 5. sz. Telefon: Aut. 847-80.



A világ legapróbb törpéi.

Batról: Erzsébet, aki tizenkilenc éves és 54 cm. magas. — *Jóbról:* Hüvelyk Matyi, aki huszonnégy éves és 59 cm. magas. Középen Naeken, az óriás, aki mindössze tizenhat éves és 205 cm. magas. Mindhárman ezidőszereint Berlinben mutatgadják magukat.

Körmendy-Ékes Lajos veszprémegeyi főispán felmentése. A Kormányzó Ur a belügyminiszter előterjesztésére **Körmendy-Ékes Lajos** dr.-t, Veszprém vármegye főispánját ettől az állásától saját kérelmére felmentette és **Kenessey Pongrác** dr. enyingi járási főszolgabíró Veszprém vármegye főispánjává kinevezte. — A Kormányzó Ur a miniszterelnök előterjesztésére **Körmendy-Ékes Lajos** dr.-nak felmentése alkalmából bugzó és eredményes szolgálata elismeréséül a **II. osztályú magyar érdemkeresztet a csillaggal adományozta.**

Az osztálysorsjáték húzása. Az osztálysorsjáték II. osztályának húzása május hó 19-én és 20-án zajlott le. Az *első nap* eredménye szerint **4000 pengőt nyert:** 18456. **2000 pengőt nyert:** 18981. **1000 pengőt nyertek:** 44618, 50302, 65907, 73248, 74628. **500 pengőt nyertek:** 7060, 36953, 40096, 48986, 40532, 67638. **300 pengőt nyertek:** 6222, 10238, 10491, 17102, 30007, 30979, 41330, 68209, 71347, 73302, 74265, 77269, 79420. **200 pengőt nyertek:** 1320, 4314, 7392, 7462, 7939, 7999, 8013, 13189, 14094, 16383, 17589, 22264, 23419, 32709, 43153, 45801, 47544, 50478, 55211, 61638, 63845, 64635, 65838, 66491, 67642, 67766, 73403, 74060, 74276, 75337, 75729, 78665, 80343, 81294. Ezenkívül **90 pengős** nyereménnyel többszáz sorsjegyet húztak ki. — A *második napon* **20.000 pengőt nyert:** 14321. **10.000 pengőt nyert:** 64604. **3000 pengőt nyert:** 80717. **500 pengőt nyertek:** 7928, 16315, 77792. **300 pengőt nyertek:** 1846, 7236, 11404, 55419, 59672, 69495, 69671, 73895. **200 pengőt nyertek:** 1701, 4228, 6152, 11025, 11034, 18261, 22966, 29725, 30423, 41252, 48769, 49496, 51410, 56857, 59910, 60467, 64575, 66233, 66739, 67779, 68958, 71290, 74986, 75917, 76382, 76440. Ezenkívül **90 pengős nyereménnyel** többszáz sorsjegyet húztak ki.

Fiatalközgazdák tiltakozása a Közgazdasági Egyetem megszüntetése ellen. A Közgazdasági Egyetem hallgatóinak szövetsége május hó 22-én tiltakozó gyűlést tartott, amelyen a kar volt hallgatói az egyetem megszüntetése ellen foglaltak állást. A gyűlés táviratilag üdvözölte **Horthy Miklós** Kormányzó Urat, mint a Közgazdasági Egyetem disz doktorát, majd pedig az ifjuság kiküldöttje ismertette azt az emlékiratot, amelyet a közgazdászok Magyarország kormányzójához juttatnak el. Az emlékiratban a végzett közgazdászok a Kormányzó Ur védelmét kérik az egyetem számára, a mezőgazdasági szaknak Debrecenbe való helyezését célzó törekvések ellen.

Külföldi tudósok és államférfiak Budapesten. Évről-évre észrevehetően növekszik Budapest idegenforgalma, ami abból is kiténik, hogy a legkülönfélébb tudóstársulatok tartják immár esztendőről-esztendőre Budapesten összejövetelüket. A napokban a **történelmi tudósok nemzetközi bizottságának** tagjai gyűltek össze a magyar fővárosban. A kongresszus alkalmával **több, mint hetven francia, olasz, német, svéd, hollandi, osztrák, bolgár és spanyol egyetemi tanár és történelemtudós** érkezett Budapestre. A történettudósok budapesti találkozásával egyidőben május hó 21-én nyílt meg a Magyar Tudományos Akadémia disztermeben az **első nemzetközi irodalomtörténeti kongresszus**, amely négy napig tartott. Az irodalomtörténeti nagygyűlésre **több, mint negyven világhíres külföldi irodalomtörténész** érkezett Budapestre. Május hó 20-án az **Európai együttműködés nemzetközi szövetségének tagjai** tartották gyűléseiket a fővárosban. A több napig tartó kongresszuson **közel ötven külföldi diplomata és államférfiu** jelent meg.

Nagykörösön felével csökkent az irni-olvasni nem tudók száma. Május hó 21-én, csütörtökön adták át ünnepléses külsőségek között Nagykörös város közönségének a **Pestmegye** című vármegyei lap ezüstserleg vándordíját, amelyet Nagykörös az irni és olvasni nemtudás ellen való küzdelem során elért eredményes munkásságáért kapott. A népművelésnek köszönhető, hogy **néhány év alatt Nagykörösön felére csökkentették az irni és olvasni nem tudók számát.**

Halálos szerelmi dráma Jászszentandrán. Halálos szerelmi dráma játszódott le május hó 20-án **Jászszentandrán** községben, ahol **Ágócs Ignác** ötvenkét éves gazdálkodó fejszével rátámadt sógornőjére, özvegy **Ágócs Béláné** negyvenkét éves asszonyra, akit három ütéssel a földre terített. Ágócs Ignác véres tettét azért követte el, mert szerelmes volt özvegy sógornőjébe, aki azonban visszautasította Ágócs közeledését. Ágócs már egy alkalommal erőszakoskodni kezdett az asszonnyal, amikor is annak tizenhat éves fia közbevetette magát; Ágócs ekkor késével súlyosan megsebesítette a fiút, amiért a járszapáti járásbírószágháromnapos fogházra ítélte a gazdálkodót. Ágócs néhány nappal ezelőtt töltötte ki büntetését s május hó 20-án ismét szerelmével ostromolta az asszonyt, amikor az ellökte magától. Ágócs baltát ragadott és **háromszor az asszony fejére sújtott.** Az asszony vértől borítva összeesett, ekkor Ágócs előrántotta bicskáját és **azzal nyakonszurta magát.** Mikor a szomszédok észrevették a véres szerelmi drámát és Ágócs segítségére akartak sietni, a gazdálkodó felragadta a baltát és megtámadta a szomszédokat. Végül is a csendőrök köteleit vetették a dühöngő ember nyakába, majd mielőtt ezzel sem sikerült megszelídíteni, az egyik csendőr a dühöngő férfi keze felé lépett. **A golyó Ágócs mellébe furottott és a gázda azonnal összeesett.** A csendőrök a gazdálkodót autóba ültették és beszállították a járszapáti kórházba, ahol Ágócs másnapra a nagy vérvesztés következtében meghalt.

Zavargások Szovjetországra. Az egyik angol világlap jelentése szerint a londoni kommunisták újabb nagyarányú és komoly zavargások hírére kapták Szovjetországból. Az egyik moszkvai mezőgazdasági gépgyár **huszezer munkása a napokban az alacsony bérek és a rossz élelmezés miatt sztrájkba lépett.** A jelentés szerint a szovjetkörök attól tartanak, hogy a zavargó munkások példáját maga után ragadja a moszkvai munkástömegeket is, amelyek már régóta elégedetlenek. A szovjethatóságok a zavargások hírére azonnal mozgósították a moszkvai terület kommunista századait. **A cseka számos sztrájkolót letartóztatott, akiket azután a helyszínen agyonlőttek.**

Öngyilkos akart lenni egy ing miatt. Az Esztergomból Budapestre tartó reggeli vonat elé, a **csévi** megálló táján odavetette magát egy fiatal legény. Csodálatos véletlen folytán azonban a mozbony elötké a sínlekről az öngyilkosjelöltet és így nem történt baja. A vonat megállott, a megrémült utasok körülvették a legényt, aki elmondotta, hogy **Ösve**re való és azért akart megválni az élettől, mert **ődesanyja nem vehetett számára inget.** Az utasok gyűjtést rögtönöztek az elkeseredett fiatalember számára.

Földbírtokosoknak! Ha Budapestnek járna, el ne mulasszák felkeresni bármily hitel vagy kölcsön ügyben szakszerű tanács céljából az **Agriária Kereskedelmi Részvénytársaságot**, VII., Erzsébet-körút 2. Alapítva 1896. évben, ahol bármely kérdésben azonnal díjtalan felvilágosítást kaphatnak! A címre ügyeljenek!

Lemondás.

Ujra nyílik, újra várom!
Ujra fakad a virág.
Csupasz ágon a lombsátor
Hinti szerte illatát.

Belopózik a szívembe
Nehéz illó illata...
Fürtös ágon, reményt fakaszti
A májusi orgona.

Mégis, mégis az orgonát
Bánatosan nézem én...
Virágfürtök lehullanak:
Vele együtt a remény.

Beküldte: SZEBÉNYI ILONKA, Geneshátpusztáról.

A Népszövetségi Ligák Uniójának tanácskozása a fővárosban. A Népszövetségi Ligák Uniója május hó 22-én kezdte meg budapesti tanácskozásait számos külföldi vendég részvételével. Az ünnepélyes megnyitó ülést pünkösd vasárnapján tartották meg. I. Limburg (Hollandia) elnöki megnyitóját után Apponyi Albert gróf mondott beszédet a magyar csoport nevében. Ezután Bethlen István gróf a magyar kormány, Ripka Ferenc főpolgármester Budapest székesfőváros üdvözlését tolmácsolta, majd Berzevichy Albert és Limburg elnök üdvözölték Apponyi Albert grófot nyolcvanötödik születésnapja alkalmából. Pünkösd hétfőn a külföldi vendégek kirándultak Fátára, a gróf Károlyi Lászlóné-féle hadirokkant-telep meglátogatására.

Izgalmas életmentés a Dunaparton. Izgalmas életmentés játszódott le május hó 19-én délután Budapesten a Margit-rakparton, ahol öngyilkossági szándékából a Dunába vetette magát egy tizenkilenc éves fiatalember. A közelben tartózkodó Kovács Ferenc hajómunkás azonnal az öngyilkos után vetette magát, megragadta a fuldoklót s ki akarta hozni a partra. Az öngyilkos fiatalember azonban dulakodni kezdett megmentőjével, úgyhogy mindketten többször víz alá merültek. Végül is a szolgálatot teljesítő rendőr kötelet dobott a megmentőnek s így sikerült mindkettőjüket partra hozni. Az öngyilkos minden felvilágosítást megtagadott s kijelentette, hogy *ismét megkísérli az öngyilkosságát.* A mackacs öngyilkosjelöltet kórházba szállították.

Halál helyett fegyházra ítélték a sárbogárdi gyilkost. Falusi Sándor sárbogárdi gazdalegény, múlt év májusában a sárbogárdi országon meggyilkolta és kirabolta Huszár István gazdálkodót. Falusi szőlőkaróval verte agyon áldozatát, majd pedig magához vette annak ezerkétszáz pengő készpénzét. A bíróság a gyilkos gazdalegényt kötéltálati halálra ítélte és az ítéletet a királyi ítélőtábla is helybenhagyta. A bejelentett semmisségi panaszok után a napokban tárgyalta a bünygyet a Kuria, amely a halálós ítéletet megváltoztatta és *életfogytiglani fegyházra ítélte Falusit.*

Leforrázta hetvenéves férjét. Varga János ebergőci éjjeli őr május hó 18-án este ittasan tért haza s amikor Varga elaludt, felesége egy fazék forró vízzel leforrázta. A szerencsétlen embert súlyos sebével a soproni kórházba szállították, ahol *kilenc napi szenvedés után behalt sérülésébe.* Utolsó óráiban kijelentette, hogy *nem kívánja felesége megbüntetését.* Vargánét a csendőrség letartóztatta.

Véget vetnek a cigányság kóborlásának.

A kereskedelemügyi miniszter körrendeletet intézett az illetékes hatóságokhoz, amelynek értelmében *cigányok részére a jövőben vándoripari és házalási engedély csupán annak a vármegyei törvényhatóságnak területére korlátozva adható meg, amely törvényhatóság területén az illetőnek rendes lakóhelye van.* A vándoripari vagy házalási engedéllyel rendelkező cigányok foglalkozásuk gyakorlása közben *csupán egyedül járhatnak,* segédet még a házaló cigányok sem tarthatnak, családtagjikat nem vihetik magukkal és foglalkozásuk gyakorlása céljából járómfívet nem használhatnak.

A letelepült cigányok vándoripari és házalási tevékenységének bizonyos korlátok közé szorítása egyrészt *az cigányok kóborlásával járó közbiztonsági szempontokból jelentős veszélyek miatt vált kívánatosá,* másrészt pedig azért, hogy a kóborcigányok letelepedését célzó rendelkezések által elérhető eredmény ne kissébbtessék.

Kerti ünnepély a királyi várban. Horthy Miklós Kormányzó Ur és felesége május hó 19-én délután Budapesten a királyi Várkertben kerti ünnepélyt adtak a politikai, társadalmi és művészvilág előkelőségeinek számára. Az ünnepség délután 5 órakor kezdődött s azon a kormánytagjai Bethlen István gróffal az élükön, teljes számmal jelentek meg, Károlyi Gyula külügyminiszter kivételével, aki Genfben, a népszövetségi gyűlésen tartózkodott. A díszes ünnepségen nagyszámú előkelő közönség vett részt és a vendégek este 8 óra után távoztak az ünnepségről.

Földrengés háromezer kilométer távolságban. Május hó 20-ára virradóra, hajnali három órakor a budapesti földrengés-tani intézet készülékei háromezer kilométer távolságban nagyerejű földrengést jeleztek. A földrengést egymásután észlelték a római, stuttgarti, frankfurti, bécsi és prágai földrengés-tani intézetek is. A jelentések alapján a földrengés fészke háromezer kilométernyi távolságban, Középeurópától délnyugatra, a tenger alatt lehetett. A rengés következtében Portugália fővárosában, Lisszabonban több gyengébb lökést észleltek.

A szigetmonostori csónakkikötés ügye. Május hó 19-én a földmivélségi minisztériumban értekezletet tartottak, amelyen megbeszélték Szigetmonostor község partjain való csónakkikötés ügyét. Szigetmonostor község — ugyanis — két év óta kikötési tilalmat léptetett életbe, mert a kirándulók sok kárt okoztak a partok közelében elterülő földekben. Az értekezlet azt a határozatot hozta, hogy a közel jövőben közmegelegedésre rendezik az evezősök kikötési és sátorozási ügyének kérdését.

Tűzvész Csapodon és Koppányszántón. Borzalmas tűz pusztított a napokban a sopronmegyei Csapod községben. Május hó 16-án délután egyik gazdálkodó házában, gyújtogatás következtében, tűz támadt. A szeles időben a tűz rohamosan terjedt, úgyhogy a megfeszített oltási munkálatok ellenére, *tizenkét ház és sok gazdasági épület porig leégett.* A tűzvész következtében sok sertés és baromfi elpusztult. — Nagyarányu tűz pusztított május hó 18-án Koppányszántó községben is. Göndöcs Lőrinc gazdálkodó háza kigyulladt s a tűz a szélben hamarosan átterjedt a környékbeli gazdák házaiba is. A tűz következtében *hat ház teljesen leégett,* több ház pedig megsérült. A kár megközelítőleg százezer pengő.

TRÉFÁK

Hasznos állatkák.

— Nos, hogyan van megelégedve a méhecskéivel?
— Köszönöm, tűrhetően. Mézet még ugyan nem valamit sokat láttam tőlük, de az anyósomat már egy párszor alaposan megcsipték.

Biztos jel.

— Mikor vette észre a férjén első ízben az elmebeteg nyomát?
— Már akkor, mikor elvett feleségül.

A szórakozottság ellenszere.

— Miért visz magával három ernyőt, tanár ur?
— Hát, ha egyet elhagyok a villamoson, egyet a kávéházban, még mindig marad egy.

(Beküldte Talmácsi Rózsi, Kunszentmártonból.)

Furfangos inas.

Egy inas, aki a gazdáját megsértette, bíróság elé került és büntetést kapott. Az ítélet után odafordult a bírósághoz:

— Tekintetes bíró ur, egy urnak tehát nem szabad mondani, hogy marha?

— Persze, hogy nem!

— Hát egy marhának, szabad azt mondani, hogy nagyságos ur?

— Azt szabad.

Erre az inas a gazdájához fordul:

— No, akkor atászolgája — nagyságos ur.

TANÁCSADÓ.

Kérdés: Milyen illetéket kell fizetni a marhalevelek után? (K. M., Hidasbonyhád.) — **Felelet:** Marhalevelek után következő illetéket kell fizetni: minden juh, kecske, továbbá fél évesnél fiatalabb malac után 10 fillért, minden fél évesnél idősebb, vagy hizottsertés után 60 fillért, minden két évesnél fiatalabb ló, szarvasmarha, vagy bivaly után 60 fillért. Minden két évesnél idősebb ló, szarvasmarha, vagy bivaly után 1 pengőt. Egy marhalevel kiállításának díja, tekintet nélkül a rájegyzett állatok számára, 12 fillér.

Kérdés: 1. Mi volt a buza ára 1928 augusztus hó elsején és 1930 május hó 15-én? 2. Mi volt a rozs ára 1930 május hó 15-én? (E. T., Söjtör.) — **Felelet:** 1. 1928 augusztus 1-én a 77 kilogrammos új buza ára 27.90—28.05 pengő volt métermázsánként, a 78 kilogrammos tiszavidéki buza ára pedig 28.15—28.30 pengő volt métermázsánként. 1930 május 15-én a 77 kilogrammos tiszavidéki buza ára 21.50—21.90 pengő, a 78 kilogrammos buza ára pedig 21.85—22.15 pengő volt métermázsánként. 2. A rozs ára 1930 május 15-én pestvidéki 10.55—10.75, egyéb 10.55—10.75 pengő volt métermázsánként.

Kérdés: 1. Szükséges-e a tojáskereskedéshez iparigazolvány? 2. Hogyan értékesítik a kiskereskedők a tojást? 3. Hová lehet vágott, vagy élőbaromfit szállítani? (E. A., Kistippó.) — **Felelet:** 1. Igen. 2. Vagy házalnak vele, vagy pedig a vevők keressék fel a tojáskereskedőket. 3. Baromfit vásárol Budapesten a székesfővárosi községi élelmiszerárúszármű, Budapest, IX., Soroksári-ut 58.; a Háztartás Fogyasztási Szövetkezet, IX., Közraktár-utca 32.; Köztisztviselők Fogyasztási Szövetkezete, IX., Mester-utca 11. Egyébiként a vágott baromfi nagybani piaca Budapesten a Klauzál-téri vásárcsarnokban van. Itt is eladhatják a baromfiakat.

Kérdés: 1. Kaphat-e magyar állampolgárságot szerb katonaszökevény? 2. Nőszülhet-e, mint idegen állampolgár Magyarországon? (K. J., Szurdokpüspöki.) — **Felelet:** 1. Szerezhet magyar állampolgárságot s ezért a belügyminisztériumba kell kérvényt beadnia. 2. Belügyminiszteri engedéllyel.

Kérdés: 1. Tizenkilenc éves vagyok, öt gimnáziumi osztályt végeztem, katonatiszt akarok lenni, milyen iskolába irathoztam be? 2. Milyen állást tudok elérni e képzettséggel a postánál? (H. J., Zalanémetfalva.) — **Felelet:** 1. A magyar királyi honvédség tisztjei azok lehetnek, kik érettség vizsgálat után elvégezték a Ludovika Akadémia 4 évfolyamát. Az akadémián elvégzése után, mint hadnagyok kerülnek a honvédség kötelékébe. Önnek tehát előbb érettségiznie kell, ezt azonban jó lenne magánúton elvégezni, mert az akadémiára csak huszonegy, legfeljebb huszonkét éves korig veszik fel a növendékeket. 2. Kezelőtisztviselő lehet, azonban ma olyan sok a magasabb képzettségű jelentkező, hogy ön aligha juthat be ilyen állásba. Az állami állások elnyeréséhez szükséges bizonyítványok: születési-, iskolai-, erkölcsi-, orvosi- és állampolgársági bizonyítvány.

Kérdés: 1. Milyen arányban kell keverni a salakbetonhoz a salakot és kavicsot? 2. Hogyan lehet otthon elkészíteni a Groffits-Ambit-rendszerű betonfalat és a Lean-rendszerű üreges betonfalat? 3. Nem csökkent-e a baromfi tojáshozamát, ha a baromfi alvóhelye két méter magasban van és minden reggel le kell repülniök az állatoknak a hálóból? 4. Melyik a jó tojó, a Leghorn, vagy a vörös Rhode Island? 5. Teknősbékmán van, hol adhatnám el? (B. J., Alsut.) — **Felelet:** 1. A keverést úgy kell végezni, hogy egy köbméter salakbetonba 100 kilogramm portland cement jusson. Ezt úgy is elérheti, ha a két rész cementhez hat rész kavicsot és nyolc rész salakot ad. 2. A kérdézet üreges betonfal házilag nem készíthető. Gyári uton előállított darabokból áll. 3. Erre vonatkozólag teljesen pontos kísérlet még nem volt, talán jobb, ha alacsonyabbra teszi a hálóból. 4. Mind a kettő jó. 5. Forduljon a budapesti Állatkereskedő Igazgatóságához, vagy pedig valamelyik állatkereskedéshez. Ilyen állatkereskedő: Hossvai L. K., Budapest, IV., Kaplony-utca 2.

Kérdés: 1. Március hó folyamán prémmnyulam megellett, a kis nyulak azonban egy hónap alatt elhullottak. A nyulak egy kamrába betéve, faházban vannak. Ott hagyjam-e a többi nyulakat nyárra is, vagy kitegyem a gáborba? 2. Mult évben számomnak ötven szálalékát a cserebogár pajorja pusztította el. Hogyan védekezzem ez ellen? (Sz. N., Nagycséhgy.) — **Felelet:** 1. Nagyon is szükséges, hogy a prémmnyul a szabad legelőre kerüljön; nemcsak egészségi okokból, hanem azért is, mert télen is csak hideg környezetben fejlődik szép szőrzete. 2. A cserebogár pajorjának kártétele ellen legbiztosabban úgy vé-

dekezhethetünk, ha tavasszal a rajzó cserebogarakat gyűjtjük és ölné meg minden község. Kertünkben pedig úgy irthatjuk a pajort, ha ásáskor a baromfit magunkhoz csalogatjuk s minden felszínre kerülő pajort velük megetetünk.

Kérdés: Répát vettem és a mag gyönyörűen kikelt. Néhány héttel ezelőtt azonban valamilyen féreg támadta meg, amely azóta állandóan pusztítja a répát. Mit tegyek a féreg ellen? (2727. számú előfizető.) — **Felelet:** Répáját bizonyára a répabarkók érték meg. Ellene védekeznek: a bogarak szedésével és megölésével, másrészt a répának permetezésével; a permetező anyag olyan víz, melynek 100 literjében 3 kg. klórbariumot (barkasót) oldunk fel. E só minden drogériában, fűszerkereskedésben és magkereskedésben kapható.

Kérdés: Hol lehet csicsókát kapni, mi az ára? (Faluszöveget, Somoskőújfalva.) — **Felelet:** Tudomásunk szerint Somogy vármegyében termelnek sok csicsókát, miért is ajánljuk, forduljanak beszerzési forrásért az Alsódunántúli Mezőgazdasági Kamarához (Kaposvár), vagy pedig tegyenek közzé hirdetést a „Vasárnap”-ban.

Janis Mihály kérdésére csak akkor válaszolhatunk, ha pontos címét közli velünk.

519. számú előfizető, Géberjén. A kérdézet cím: Nagyméltóságú m. kir. közigazgatási bíróság, Budapest, I., Fortuna-utca 4. szám. A levelében közölt ügy a közigazgatási bíróság hatáskörébe tartozik.

Kérdés: Hol lehet megkapni és mennyibe kerül a közlegetőkről szóló 1913. évi tizedik törvények? (N. J., Besenyszög.) — **Felelet:** A kérdézet törvényt külön megkapni nem lehet. A törvénytar 1913. évi kötete — amelyben a közlegetőkről szóló törvény is megjelent — kapható kiadóhivatalunkban. Ára, a pénz előzetes beklődése esetén: 8.60 pengő.

Kérdés: 1. Hol kell az életbiztosítási kötvény valorizálására való igényemet bejelenteni? 2. Feleségem negyedik fiúgyermeknek adott életet, én 25 százalékos rokkant vagyok; állítólag a négy fiúgyermekes családapam jutalomban részesül, hová forduljak a jutalomért? (3078. számú előfizető, Szabaton.) — **Felelet:** 1. Az életbiztosítási valorizálására való igényét mult év április elsejéig kellett volna bejelenteni az illetékes biztosító társaságnál. 2. A családapákat ezidőszert nem részesítik jutalomban, a többgyermekes anyák részére a Szent István-napi bizottság évenként egyszer, Szent István-napján szokott jutalmakat kiosztani. Ha ebben részesülni akar, jelentse be igényét a szolgabírói hivatalnál.

Kérdés: Halottkém akarok lenni, a körörvos ur tanit, szeretnék azonban valamilyen könyvet, amely bővebben megismerteti velem a halottkém kötelességeit. Lehet-e ilyen könyvet kapni? (Ny. S., Átány.) — **Felelet:** Hogy halottkém lehessen, képesítő vizsgát kell tennie az illetékes tisztiorvosnál. A halottkém teendőit megtalálhatja az 1876. évi XIV. törvényekben lévő halottkém utasításban.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

K. P., Szabaton: Sok jó rejtvényéből közlünk. — **H. I., Kistelek:** A versek gyakorlott kézre vallanak. Valóban Ön írja őket, vagy csak lemásolja más munkáját? Kérjük, osszassa el kétélyeinket. — **V. P., Veszény:** Nagyon szép. A közlés alkalmával azonban — szíves engedelmével — a megadott cím helyett a vers kezdő sorait használjuk címként, mert ez a név falusi olvasóink előtt idegennek hangzik. — **K. V., Noszvaj:** Nem közölhető. — **Sz. I., Gencshátpuszta:** Köszönjük baráti jóbját. A kérdézet név nem szerepel előfizetőink sorában. Mai számunk közli versét, mutatványszámot küldöttünk belőle a kért címre. — **Ref. Egyházi Olvasókör, Mezőkeresztes:** Jövő heti számunk közli a képet és a cikket. — **T. B., Pesterzsébet:** Rejtvényt közöljük. — **M. I., Lentiszombathely:** Nagyon sajnáljuk, de a mostani közlemény nem vált be. Több gondot kell fordítani a versmértékek betartására, illetőleg a ritmusra. A tréfa sem tréfa. Más, jobbakat kérünk. — **T. P., Balassagyarmat:** Mi nem használhatjuk a rádiós füzeteket. Ajánlja fel valamelyik ismerősének.

Földbirtokosok figyelmébe!

Akik rövidesen jelentkeznek, azoknak még 50 holdon felüli birtokra folyósítottunk 7 és fél százalékos típusú törlesztéses kölcsönt. Rövidebb vagy hosszabb időre. I., II., III., helyi nagykamatu tartozásokat illetégmentesen bekonvertálunk. — Helyiszini becslés nem kell. — Ingyen felvilágosítást nyújt:

Agrária Részvénytársaság, Budapest, Erzsébet-körút 2.

HÁROM URFI SZÉKELY FALUSI TÖRTÉNET

IRTA: FÖLDES GÉZA

(27. közlemény.)

Délig még csak lehetett a választókat rendben tartani, de délután már a türelmetlenség tetőfokra hágott és többé a romlatlan néppel birni nem lehetett.

— Cudarság! Gázság! — hangzott mindenünnen a kiáltás.

— Minket nem lehet az orrunknál fogva vezetni! Kiáltotta harsány hangon egy elégedetlen székely.

— Van még ellenpárt is! — üvöltött a másik. Erre egy öreg székely a közelben levő asztalra ugrik.

— Atyafiak, a választásnál első dolog a rend. Mink mindenkor kormánypártiak voltunk, — mondotta, de tovább folytatni nem tudta.

— Most nem leszünk azok! — kiabálták minden oldalról. A székely összefonta a két karját s úgy várta, hogy a zaj egy kicsit lecsillapuljon.

— Hidegh Elemér...

— Le vele! — kiabálták.

— Hidegh ur engem is hidegen hagy, — kiáltott a zajongók közé a szónokló székely.

— Halljuk!

— De hát csak belőle áll-e a világ? Atyafiak, ne keressünk mi nekünk való követet mindig idegenbe. Van nekünk emberünk itt helyben is. Itt van Szorgos András. Vérünkéből való vér, testünkéből való test. Miért ne legyen ő a követünk?!

És a választók egyszerre kiáltották:

— Éljen Szorgos András!

És Szorgos ur hiába tiltakozik, a nyiri kerületnek ő a kormánypárti jelöltje. S míg a központ észbe kaphatott, már itt volt a szavazás ideje.

Az ellenzék is felvonult és mind egy szálíg Szorgosra szavaztak. S a vége? Szorgos Andrást óriási szótöbbséggel a nyiri kerület kormánypárti képviselőjévé megválasztották.

A választás nagy meglepetést okozott. A vármegye urai rettenetesen szegyenkeztek. A főispán lemondással fenyegetőzött.

Dombalj János ebben a nagy zavarban megszólal:

— Urak, ime az első tiszta választás a nyiri kerületben!

— Ne tréfálj most, — inti le a főispán.

— Nem tréfa ez! Szorgosra egy lélek sem szavazott pénzért.

— De ilyen ember...

— Miféle ilyen ember? Nem ti dicsértétek örökké? S aztán nyugodtak lehettek, az országgyűlésen Szorgos András is tud úgy hallgatni, mint akár melyik Hidegh Elemér.

Erre már nevetett mindenki.

XVII.

CZITROM IZSÁK VISSZAJÖTT.

Szorgos ur tehát országgyűlési képviselő. Nagyságos ur. Igazi nagyságos ur. Ez a cím már neki kéretlen is kijár.

Ezt senki sem remélte és nem is várta. A legkevésbé hitte volna maga Szorgos ur.

S amikor jöttek a gratuláló küldöttségek, ezek komolyan emlegették ama nagy érdemeket, melynek elmaradhatatlan következése ez a nagy elismerés.

És ennek az az igazi értéke, hogy nem felsőbb helyről kijárt és kikunyorált s ráadásul jól megfizetett kitüntetés. Szorgos urat a polgárok emelték önmaguk fölé.

Ezt valamennyi szónok elemlegette. És már Szorgos ur is így hitte. És e nagy érdemek hosszú lépcsőzetén az ideérkezésnek csakugyan el is kellett következni.

Magányos perceiben elgondolkozott. Ugy tetszett, mintha csak a tegnap lett volna ő még az az uramökeme, aki a Czitrom Izsák boltjának fuvarozott. És ime, a világ be forgandó...

Boltot nyitott aztán ő maga. Nemsokára már Szorgos urnak címezte mindenki... Igaz, hogy csak urnak, minden cífraság nélkül. De amikor a vármegyei gyűlésekre meghívták, mindenkor tekintetes urnak szólott a meghívó. És ime, a szerencse kereke úgy fordult, hogy most nagyságos képviselő ur.

Annyit mondhatunk, hogy ez a nagy változás a Szorgos ur lelki világát egy kicsit megzavarta. De a rang, meg az uraság sokkal nagyobb mértékben kavargott az asszony fejében. Ő már azt is felfedezte, hogy a rang az embert arra is kötelezi, hogy ahhoz méltóan éljen.

Ezt Szorgos ur is elismerte. Mert hát mégis csak különös, hogy egy igazi nagyságos ur siessen kiszolgálni azt a kocsis legényt, amelyik egy doboz kocsikecsért jön a boltba. És ő mérjen petroleumot a cigány kovács fiának? És eltűrje még azt is, hogy a gyermek rászóljon:

— De mérje jól, bótos ur!

És minden krajcáros vásár után vigyázzon arra is, hogy el ne feledje megköszönni a pénzt, sőt az elmenő után mindig kiáltsa oda:

— Legyen szerencsém máskor is!

Hát azt követelheti-e, hogy ha nincsen otthon a gazda, a nagyságos asszony őrizze a boltot?

Ezt megteheti egy jött-ment zsidó, de egy országgyűlési képviselő ur... soha!

És ezekről úgy beszél Szorgos ur is, meg az élete párja is, mintha mindenki elfelejtette volna, hogy egykor azért zugolódott: be könnyen él a boltos. Beül a jó árnyékba s készen odaviszik a pénzt...

Ezt bizony Szorgos ur már elfelejtette és most a boltosság — mondjuk ezt deákosan — neki derogál.

Ez tehát így nem maradhat. Különbösen is ő most földbirtokos, sőt — amint ezt a mandátumába is beirták — nagybirtokos. És tulajdonképpen ma neki mi köze az egész kereskedelemhez?

(Folytatjuk.)

REJTVÉNYEK.

1. Pontrejtvény.

E . y . d . l . s . e . é . d . c . ő . é .

(Beküldte Győry Klára Nagymágyárról.)

2. Szórejtvény.

kínai munkás hal o

(o = i)

(Beküldte ifj. Cs. Nagy József Kaposszentbenedekről.)

3. Szótagrejtvény.

haz, é, szág, des, Ma, or, ánk, gyar

(Beküldte Vollyon Imrus Tiszasülyről.)

4. Pontrejtvény.

É . n . f . g . z . a . á .

(Beküldte Vollyon Klári Tiszasülyről.)

5. Számrejtvény.

24, 19, 12, 39 = Testrészt.
18, 16, 13, 31, 37 = Mezei munka.
1, 11, 15, 4, 33, 20 = Nemzetünk.
7, 2, 27, 42, 29, 26 = A nap része.
40, 21, 10, 13, 5, 8, 35, 31 = Gazda.
9, 25, 6, 41, 22, 43 = Ha megyünk...
28, 38, 17, 30, 31 = Peres fél.
36, 3, 14, 32 = Káros állat.
1-től — 43-ig = Forró vágynuk.

(Készítette Vörös Vince, Kisbicsérd.)

6. Szórejtvény.

belső testrészt étel **I** drágakő virág
(— h)

(Beküldte Domján Böske Szamosbecséről.)

7. Szórejtvény.

RUH ba

(Beküldte Liptákné Lengyel Anna Mezőhegyesről.)

8. Szórejtvény.

reszkef **365** nap

(Beküldte Molnár Sándor Tarról.)

A rejtvények helyes megfejtését a megfejtők és nyertesek névsorával a 25-ik számban közöljük.

Kérjük olvasóinkat, hogy a rejtvények megfejtését tíz napon belül okvetlenül juttassák el hozzánk, mert az elkésve érkező megfejtők nevét nincs módunkban közölni.

A 19-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtése:

1. Pontrejtvény: **Tette magyar szívvél, karral.** 2. Szórejtvény: **Halálmadár.** 3. Szórejtvény: **A sok is elfogy.** 4. Szórejtvény: **Három árva sir magában.** 5. Pontrejtvény: **Pápa híres városa, Kislakkal határos.** 6. Szórejtvény: **Fel is ut, le is ut.** 7. Szórejtvény: **Két vándor.**

Keljesen megfejtették: Turós István, Fésüs Mariska, ifj. Tomaso-szky Mihály, Békefi László, Tóth Béla, Nagy Péter, Kovács László, Barna Ilonka, Bagi János, Pázsith István, Szekeres Béni, Fodor József, Fekete István, Kocsis István, Sánta János, Bujtor György, Jónás Károly, Eperjesi Péter, Szakál Máté, Veress Péter, Szikora András, Lovászi Mihály, Katona Benő, Bodnár Sándor, Gondor Imre, Tarzali Béla, Kivés Mihály, Patonai László, Vargha Lajoska, Dobozy Éva és Kiss Ferenc.

Jutalomkönyvet kaptak: Turós István (Somogyjád), Nagy Péter (Kisközar), Barna Ilonka (Mezőtur), Bagi János (Cegléd) és Kocsis István (Szeged).

A 20-ik számban megjelent rejtvények megfejtését, a megfejtők és nyertesek névsorával együtt, jövő héten közöljük.

VÁSÁROK JEGYZÉKE.

Május hó 31-én, vasárnap.

Ló-, marha-, sertés és kirakodóvásár: Fegyvernek, Kiskunmajska, Monor. — **Kirakodóvásár:** Budapest, Gyoma, Hódmezővásárhely.

Junius hó 1-én, hétfőn.

Ló-, marha-, sertés- és kirakodóvásár: Abony, Babocsa, Bükkösd (sertésvásár bizonytalan), Cigánd, Dunapentele, Dunaszekes, Eger, Esztergom, Győr, Jászalszentszörgy, Kerekegyháza, Kéthely (sertésvásár bizonytalan), Kunszentmiklós, Letenye, Mekényes (sertésvásár bizonytalan), Mór, Nagydorog, Pécs, Poroszló, Siklós, Somogyjád, Szentlőrenyes, Toponár (sertésvásár bizonytalan). — **Ló-, marha- és sertésvásár:** Hatvan, Kalocsa, Sárvár. — **Marha- és kirakodóvásár:** Nagykapornok. — **Kirakodóvásár:** Nagylózs. — **Lóvásár:** Sopron. — **Marha-, sertés- és kirakodóvásár:** Szentgotthárd.

Junius hó 2-án, kedden.

Ló-, marha-, sertés- és kirakodóvásár: Baranyajenő (sertésvásár bizonytalan), Beled, Nagybörzsöny, Nagyecsed, Nagykanizsa (sertésvásár bizonytalan), Nemesdéd (sertésvásár bizonytalan), Pincehely, Szombathely, Tab (sertésvásár bizonytalan), Tevel, Tura. — **Kirakodóvásár:** Hatvan, Kalocsa. — **Ló- és marhavasár:** Pápa. — **Ló-, marha- és sertésvásár:** Sátoraljujhely, Szikszó.

Junius hó 3-án, szerdán.

Ló-, marha-, sertés- és kirakodóvásár: Ibrány, Kaposvár (sertésvásár bizonytalan), Szekes (sertésvásár bizonytalan), Tiszabercel. — **Marha és sertésvásár:** Jánosháza. — **Ló-, marha- és sertésvásár:** Miskolc, Tiszafüred.

Junius hó 4-én, csütörtökön, Ursapján.

Ló-, marha-, sertés- és kirakodóvásár: Biharnagybajom. — **Ló-, marha- és sertésvásár:** Sarkad.

Junius hó 5-én, pénteken.

Ló-, marha-, sertés- és kirakodóvásár: Hedrehely (sertésvásár bizonytalan), Nagypécsegy, Onód. — **Sertésvásár:** Aszód. — **Ló-, marha- és kirakodóvásár:** Böhönye. — **Sertés- és kirakodóvásár:** Buj. — **Ló-, marha- és sertésvásár:** Gyöngyös. — **Kirakodóvásár:** Sarkad.

Junius hó 6-án, szombaton.

Ló-, marha- és sertésvásár: Csanádpalota, Gamás (sertésvásár bizonytalan), Istvándi (sertésvásár bizonytalan.)

VÁSÁR ÉS PIAC.

Fővárosi árak május hó 26-án.

GABONATÖZSDE

KÉSZÁRUPIAC

A készárupiacon jegyzett árak olyan terményekre vonatkoznak, melyeket az eladó azonnal (prompt) szállítani, a vevő azonnal fizetni köteles. Ezek az árak tehát a termények valószínű forgalmi árát jelentik, Budapestén.

Buza, tiszavidéki 77 kg-os 14.65—14.80, 78-as 14.80—14.95, 79-es 15.00—15.30, 80-as 15.10—15.40; felsőtiszai és járszági 77 kg-os 14.30—14.45, 78-as 14.45—14.60, 79-es 14.65—14.85, 80-as 14.75—14.85; dunántúli, pestvidéki és békési 77 kg-os 14.10—14.25, 78-as 14.25—14.40, 79-es 14.50—14.60, 80-as 14.60—14.70. — Fosz, pestvidéki és egyéb 14.40—14.60, árpa, takarmány, elsőrendű 18.75—19.25, takarmány másodikrendű 18.25—18.50, sűrűsárpa, felvidéki 20.50—24.25, egyéb 19.50—20.00, zab elsőrendű 23.75—24.90, zab másodikrendű 23.25—23.50, tengeri, tiszai 15.40—15.80, egyéb 14.25—14.45, korpa 12.40—13.60 pengő métermásánként.

HATÁRIDŐPIAC

A határidőpiacon jegyzett árak olyan terményekre vonatkoznak, melyeket az eladó csak bizonyos idő múlva köteles szállítani, a vevő pedig ugyanakkor fizetni. Ha valaki például novemberben márciusi búzát vesz, illetőleg elad, akkor az eladónak márciusban kell szállítani a búzát, a vevőnek pedig ugyanakkor kell fizetni az árat.

Buza júniusra 14.50—14.51. — Tengeri júliusra 13.63—13.65, augusztusra 13.76—13.78 pengő métermásánként.

A készárúpiac és határidőpiac gabonárait boletta nélkül kell érteni!

Vetőmagpiac. (Mauthner Ödön igaztermelő és magkereskedelmi rt. heti jelentése.) A csapadékos, meleg időjárás kedvező muharmag, kölesfélék vetésére, de jó kereslete van még szudáni finnek, cirókféléknek, fűmagoknak és fűmagkeverékeknek, sőt tengerinek is. Tarlórépamag iránt folyton növekvő érdeklődés mutatkozik, takarmányrépamagra is érkeznek rendelések, mert rovarkár által pótvetések, sőt helyenként új vetések válnak szükségessé. A Budapesti Áru- és Értéktőzde hivatalos jegyzései 190 kilónként, nyersárúért, budapesti paritásban: Köles 14.50 17, muharmag 16—16.50, csillagfűrt 16—17, Viktória-borsó 17—21, zöld borsó 15—17 pengő.

Liszt. A nyílt piacokon: Buzadara 44—50, duplanullás finom tészta-liszt 36—42, nullás 36—42, kettős főzőliszt 32—38, négyes kenyérliszt 28—36 fillér kilogrammonként.

Abrahtakarmánypiac. Árpakorpa 14, borsóhéj 13, borsókörpa 13.50, buzakonkoly 13, konkolydara 14, lenmagpogácsa 21, napraforgópogácsa 16.50, repepogácsa 12.50, rozskonkoly 13, rozskorpa 15, rozsocsu 13, rozstakarmányliszt 18.50, szójababpogácsaliszt nagyban 24, szójababpogácsaliszt kicsinyben 26, tökmagpogácsa 21 pengő métermásánként.

Takarmányvásár. Réti széna másodrendű 8—11, lucernaszéna 8, alomszalma másodrendű 3—3.50 pengő métermásánként.

Cirokszakál. Takaró szalma (uradalmi) 28—29, takaró szalma (kisgazdától) 28—29, béles szalma (uradalmi) 8—10, béles szalma (kisgazdától) 8—10 pengő métermásánként. **Cirovmag** 9 pengő métermásánként.

Tenyészmarhák és jármosókr. Elsőrendű belföldi jármosókr (fehér) 0.88—0.90, 1½—2 éves aszók 0.85—0.90, 1½—2 éves tinók 0.82—0.88, fiatal, friss fejős tehén 1.10—1.20 pengő kg-ént élő-súlyban.

Nyersbőr. Marhabőr (35 kilógó) 0.50, 35 kilón felül 0.70, tarka 35 kilógó 0.70, 35 kilón felül 0.90, borjúbőr hosszalúbbal 7 kilógó 1.30—1.40, 7 kilónál nehezebb 1.17—1.26 pengő kilogrammonként. Rövidlábú borjúbőr 5 százalékkal drágább.

Gyapjú. Az ujnyírtú gyapjuból körülbelül 80.000 kg középminőségű fésűsgyapjú kelt el, 0.90—1.05 pengő közötti áron. A budapesti gyapjú-árverések első sorozata július hó 9-én lesz.

Szurómarhavasár. Élő borjú, belföldi szopós, elsőrendű 1.12—1.20, kivételesen 1.24, másodrendű 0.90—1.10 pengő kg-ént élő-súlyban.

Lövésár. Csikó 20, igás kocsi (nehéz, nyugati fajta) 215—650, igás kocsi (könnyű, nyugati fajta) 200—460, alárendelt minőségű lovak 55—280, vágólovak 30—130 pengő darabonként.

Vágómarhavasár. Ökor legjobb minőségű 81—84, középminőségű 56—80, Bika legjobb minőségű 70—80, közép 66—74, tehén középminőségű 56—72, gyenge 50. Növendékmárha 82 fillér kilogrammonként élő-súlyban.

Sertésvásár. Prima urasági sertés 108—110, prima szedett 110—112. Közép szedett 104—108, könnyű jobbminőségű 98—102, könnyű gyengébb minőségű 90—98. Öreg urasági sertés 102—104, öreg szedett sertés 90—96, angol süléd 115—130, kivételesen 138 fillér kilogrammonként élő-súlyban.

Husvásár. Marhahus a nyílt piacokon: Rostélyos, vastagbátuszín, felsál, fehérpescenye, hosszú, gombolyú felsál 180—320, fartsó, lapocka, puhabátuszín 180—280, szegye, dagadó 120—180, gulyásnak való 120—200 fillér kilogrammonként. — **Borjúhús:** Felszeletelt comb 280—400, sütnivaló 160—340, pórköltnek való 120—180 fillér kilogrammonként. — **Juh- és bárányhús:** Juhcomb 140—220, gerinc 140—180, lapocka 140—180, pórköltnek való 120—160 fillér kilogrammonként. — **Sertés-hús:** Friss karaj 240—320, friss comb, tarja, lapocka, 200—320, friss oldalas 150—210, füstölt sertés-hús, helybeli karaj, lapocka, tarja, oldalas 200—340, vidéki 240—360, olvasztani való szalonna 136—160, sózott kenyérszalonna 140—180, füstölt 170—220, hárj 156—172, zsíros te-per 160—200, helybeli sertészsír 148—164 fillér kilogrammonként.

Baromfi és tojás. Élő állatok a nyílt piacokon: Tyúk 220—400, csirke fiatal 140—300, ruca 300—350, lud, idei 700—1000 fillér darabonként. — **Leölt állatok:** Tyúk 200—260, csirke, fiatal 440—550, hizott ruca 180—240, udonság 260—400, lud, hizott 180—240, udonság 260—350, pulyka, hizott 180—220, ludmáj 400—1000, ludzsír és hárj 200—300 fillér kilogrammonként. — **Tojás:** Friss tojtojás 8—9, főzőtojás 7—8 fillér darabonként.

Vad. A nyílt piacokon: Szarvascomb 250—300, gerinc 320—600, lapocka 150—200, többi része 80—100, őzgerinc 450—600, comb 280—350, többi része 60—120, vaddisznógerinc 250—300, comb 250—300, comb 250—300, többi része 100—200 fillér kilogrammonként.

Hal. Élő állatok a nyílt piacokon: Harcsa 360—500, ponty 180—260, kárász 140—200, compó 200—250 fillér kilogrammonként. — **Kák:** Folyami rák 10—100 fillér darabonként.

Tej és tejtermékek. A nyílt piacokon: Teljleszt 32—36, lefőzősített 16, aludttej 100, tejszín 280—320, tejföl 130—200, centrifugált teavaj

tömbben 480—520, 10 dkg-os csomagolásban 520—620, főzővaj 420—460, szedett vidéki vaj 400—440, tehéntúró 100—120, sovány tehéntúró 60—100, juhtúró 240—320, kevertúró 200—260, líptói túró 360—400, juhsajt 240—320, sajt, ementáli, hazai 360—500, trappista, hazai 220—320 fillér kilogrammonként.

Zöldség. A nyílt piacokon: Sárzárépa 46—64 kilogrammonként, petrezselyem zöldjével csomója 4—8, zeller zöldjével, udonság darabja 4—8, zeller kilogrammja 66—110, petrezselyem kilogrammonként 54—80, kalarábé udonság darabja 10—50, kevert zöldség 56—70, kalarábé 53-fajta 80—100, karfiol 120—240, vöröshagyma udonság csomója 3—8, vöröshagyma makói 18—28, dughagyma 70—120, fokhagyma zöldjével csomója 65—120, cékla 50—70, fejeskáposzta hazai 50—60, savanyított káposzta 52, kelkáposzta udonság 40—200, vöröskáposzta hazai 90—120, fejesaláta hazai 4—20, torna hazai 60—140, borgonya udonság 80—120, ősi róza 16—24, nyári róza 26—30, Ella 14—20, közönséges 10—14, kifli 30—40, tömör csiperkegomba 300—500, ehető lucsmagomba 400—460, mezei csiperkegomba 260—300, szegfűgomba 300—400, szárított gomba 600—1200 fillér kilogrammonként. Hónapos rettek csomója 10—50, ugorka udonság 140—240 fillér kilogrammonként. Ecetben savanyított 140—160, vizes 90—120 kilogrammonként, paprika udonság, apró 10—16, nagy paprika udonság, darabja 30—50, savanyított paprika kilogrammja 100—160, főzőtök kilogrammja, udonság 300—600, konzerv literje 50—70, zöldbab udonság 800—1200, zöldborsó udonság 70—160, kifejtett zöldborsó 240—400, spárga udonság 30—160, sóska 20—40, paraj tisztított 20—50, gyökeres 16—22 kilogrammonként.

Gyümölcs. A nyílt piacokon: Gyümölcsíz 140—320, keményhéjú dió 90—140, dióbél 320—560, mogyoró, héjazott 320—360, mandula héjazott 360—600 fillér kilogrammonként.

Fűszer, mák, méz és háziszappan. A nyílt piacokon: Édesnemes paprika 340—400, féledes gulyás 320—360, rózsapaprika 240—320, erős 160—200, kereskedelmi 120—160, kék mák 120—140, pergetett méz 150—180, házi szappan 130—160, közönséges szappan 80—120 fillér kilogrammonként.

Szárazfőzelék és szárzástészta. A nyílt piacokon: Lencse 36—60, borsó hántolt, feles 48—80, bab, fehér, aprószemű 30—48, nagyszemű 52—80, szines 32—52, finom árpkása 80—120, durva 60—80, tojásos tarhonya 100—140 fillér kilogrammonként.

Borpiac. Homeki vidéken kistermelőknél az árak fehér és kadarka boroknál hektoliterfokonként 1—1.20 pengő között, ugyanott uradalmi tételéknél 1.10—1.50 pengő között változnak, fajta és minőség szerint. Egyéb hegyi és más borvidéken az árak szintén fokozatosan lemorzsolódnak.

Szesz és szeszestálok. A detailforgalomban az árakat változtatlan jegyzik. **Gyümölcspálinka.** Törkölyszeszben az üzlet gyérebb keretek között mozog és 2.60—2.70 P-ig történet eladások. **Szilvaszesz** nyári ára 5.30 P, kék szilvaszesz 5.70 P. Prémiumos áru 6 P-ig kelt el **Borpiac** 3.40—3.60 P-ig kelt el 10.000 literfokonként + 2 százalék forgalmi adó.

Papiac. Száraz belföldi búkkhasáb tűfiza 320—325, felszárász 260—270, téli szállításra 290—295, cserhasáb 255—265 pengő budapesti paritásban. **Fenyőfában** az erdélyi és Jugoszláv termelőtől közzét folyó kartellárgyalások hírére a kínálat csökkent. **Lombfában** nics forgalom, faszében az árak erőteljesen román kínálat folytán vagononként 30—40 pengővel csökkentek. **Bokszén** 520—540, retorta faszén 680—750 pengő vagononként a magyar határ.

Idegen pénzek vételi és eladási ára május hó 26-án. Az első szám azt az összeget jelenti, melyet kapunk a banktól akkor, ha eladunk idegen pénzt. A zárójelben lévő szám azt az összeget jelenti, melyet nekünk kell a banknak fizetni, ha idegen pénzt vásárolunk. **Egy pengőnél többre kerül egy darab:**

Idegen pénzek vételi és eladási ára május hó 26-án. Az első szám azt az összeget jelenti, melyet kapunk a banktól akkor, ha eladunk idegen pénzt. A zárójelben lévő szám azt az összeget jelenti, melyet nekünk kell a banknak fizetni, ha idegen pénzt vásárolunk. **Egy pengőnél többre kerül egy darab:** Angol font 27.82 (27.97); dollár 5.73 (5.74); holland forint 2.29 (2.30); német márka 1.36 (1.37); svájci franc 1.10 (1.11) pengő. **Egy pengőnél kevesebbre kerül egy darab:** Csehkorona 16.97 (16.97); szerb dinár 10.02 (10.10); francia frank 22.30 (22.60); lengyel zloty 63.90 (64.30); oláh lei 3.38 (3.42); olasz lira 20.90 (20.20); osztrák schilling 80.32 (80.72) fillér.

Arany és ezüst pénzek. Huszkoronás arany 22.90 (23.10); ezüst egykoronás 0.20 (0.22); régi forintos 0.56 (0.58); ezüst ötkoronás 1.09 (1.11) pengő.

FELELŐS SZERKESZTŐ: MAYER EMIL.

KIADJA: AZ UJ BARÁZDA LAPKIADÓ RT.

FELELŐS KIADÓ: FARAGÓ ALADÁR.

Eredeti angol **THE CHAMPION** és saját



készítésű **Royal Star** kerékpárokat 180 P-től havi 16 P részletre. **Kerékpáralkatrészeket nagyban árban:** Külső gumi... 5.40 belső... 1.80 lánccs és pedál... 2.00

LÁNG JAKAB és FIA kerékpárnyakerekeskedés Budapest, VIII. ker., József-körút 41. szám. Árjegyzék 1000 képpel ingyen Alapítva 1869

Gyűjtünk előfizetőket

a

VASÁRNAP számára!